



---

**LV** Veļas mašīna  
**SK** Práčka

Lietošanas instrukcija  
Návod na používanie

2  
39



**Electrolux**

## SATURS

<b>1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....</b>	<b>3</b>
<b>2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....</b>	<b>4</b>
<b>3. UZSTĀDĪŠANA.....</b>	<b>6</b>
<b>4. PIEDERUMI.....</b>	<b>9</b>
<b>5. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS.....</b>	<b>10</b>
<b>6. VADĪBAS PANELIS.....</b>	<b>10</b>
<b>7. TASTATŪRA UN POGAS.....</b>	<b>12</b>
<b>8. PROGRAMMAS.....</b>	<b>15</b>
<b>9. IESTATĪTIE PARAMETRI.....</b>	<b>21</b>
<b>10. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS.....</b>	<b>21</b>
<b>11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....</b>	<b>21</b>
<b>12. PADOMI UN IETEIKUMI.....</b>	<b>26</b>
<b>13. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....</b>	<b>27</b>
<b>14. PROBLĒMRISINĀŠANA.....</b>	<b>32</b>
<b>15. PATĒRIŅA DATI.....</b>	<b>35</b>
<b>16. TEHNISKIE DATI.....</b>	<b>35</b>
<b>17. ĪSA PAMĀCĪBA.....</b>	<b>36</b>

## MĒS DOMĀJAM PAR JUMS

Pateicamies, ka iegādājāties Electrolux ierīci. Ierīces ražošanā un modernizēšanā uzkrāta gadu desmitiem ilga pieredze. Tā radīta pārdomāta un mūsdienīga, tieši kā jums. Katru reizi to lietojot, varat būt pārliecināti, ka gūsiet labus rezultātus.

Laipni lūdzam Electrolux!

### Apmeklējet mūsu mājas lapu:



Atrodiet lietošanas padomus, brošūras, informāciju par traucējumu novēršanu un apkopi:

[www.electrolux.com/webselfservice](http://www.electrolux.com/webselfservice)



Reģistrējet savu produktu, lai uzlabotu pakalpojumu:

[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



legādājieties ierīcei oriģinālās rezerves daļas, materiālus un piederumus:

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## KLIENTU APKALPOŠANA UN PAKALPOJUMI

Iesakām izmantot oriģinālās rezerves daļas.

Sazinoties ar apkalpes dienestu, pārliecinieties, vai jums ir šādi dati: Modelis, izstrādājuma Nr., sērijas numurs.

Šo informāciju var atrast tehnisko datu plāksnītē.

Drošības informācija brīdinājumam un piesardzībai

Vispārēja informācija un padomi

Informācija par apkārtējo vidi

Izmaiņu tiesības rezervētas.

## 1. △DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

### 1.1 Bērnu un nespējīgu cilvēku drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām, vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgās personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērniem no 3 līdz 8 gadu vecumam un personām ar īoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tos nepārtraukti neuzrauga.
- Ierīces tuvumā nedrīkst atrasties bērni līdz 3 gadu vecumam bez uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem rotālāties ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā attiecīgi.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem un mājdzīvniekiem atrasties ierīces tuvumā, ja ierīces durvis ir atvērtas.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tūrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

### 1.2 Vispārīgi drošības norādījumi

- Nemainiet šīs ierīces specifikācijas.
- Ierīce paredzēta izmantošanai mājsaimniecībā un līdzīgiem mērķiem, piemēram:
  - darbinieku virtuves zonās veikalos, birojos un citās darba vietās;

- viesu lietošanai viesnīcās, moteļos, privātajās viesnīcās un citās apdzīvojamās vidēs;
- komunālās teritorijās izmantošanai dzīvokļu blokos vai veļas mazgāšanas punktos.
- Nepārsniedziet maksimālo ievietojamo veļas svaru 6 kg (skatiet sadalū "Programmu tabula").
- Ūdens spiedienam ūdens ieplūdes punktā no savienojuma ir jābūt no 0,5 bar (0,05 MPa) līdz 8 bar (0,8 MPa).
- Ventilācijas atveres pamatnē nedrīkst aizsegt ar paklāju vai citu grīdas segumu.
- Ierīci pievieno ūdens padevi ar komplektā iekļautajiem jaunajiem šķūteņu cauruļu komplektiem vai citiem pilnvarota servisa centra piegādātiem jauniem šķūteņu komplektiem.
- Jau lietotu cauruļu komplektus nedrīkst izmantot atkārtoti.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības triecienu riska, to jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu un/vai tvaiku.
- Trīriet ierīci ar mitru drānu. Izmantojiet tikai neutrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūklus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

## 2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

### 2.1 Uzstādīšana



Uzstādīšanai jāatbilst attiecīgajiem valsts noteikumiem.

- Noņemiet visu iepakojumu un pārvadāšanas skrūves, ieskaitot gumijas ieliktni ar plastmasas starpliku.

- Glabājiet transportēšanai paredzētās skrūves drošā vietā. Ja ierīce vēlāk jāpārvieto, tās atkārtoti jāievieto, lai nosīkstītu tilpni, lai novērstu iekšējus ierīces bojājumus.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cīmrus un ierīces komplektācijā iekļautos apavus.

- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Neuzstādiet un nelietojiet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 0 °C un kur tā ir pakļauta nokrišņu iedarbībai.
- Virsmai, uz kuras ierīci paredzēts uzstādīt, jābūt līdzlenai, stabilai, karstumizturīgai un tīrai.
- Pārliecinieties, ka starp ierīci un grīdu cirkulē gaiss.
- Kad ierīce novietota pastāvīgajā vietā, pārbaudiet, vai tā ir pareizi nolīmenota, izmantojot spirta līmenrādi. Ja nepieciešams, noregulējiet kājiņas attiecīgi.
- Neuzstādiet ierīci virs grīdas noteces lūkas.
- Nešķakiest ūdeni uz ierīci un nepakļaujiet to pārmērīgam mitrumam.
- Neuzstādiet ierīci vietā, kur ierīces durvis nevar atvērt līdz galam.
- Nelieci zem ierīces slēgtu trauku ūdens savākšanai iespējamās nooplūdes gadījumā. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai pārliecinātos, kādus piederumus var lietot.

## 2.2 Elektrības padeves pieslēgums



### BRĪDINĀJUMS!

Var izraisīt ugunsgrēku un elektrošoku.

- Ierīce jābūt iezemētai.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu, drošu kontaktligzdu.
- Pārliecinieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Nelietojiet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu kontaktspaudni un strāvas vadu. Ja iekārtas elektropadeves kabeli nepieciešams nomainīt, to jāveic tuvākajā autorizētajā servisa centrā.
- Pieslēdziet kontaktspaudni kontaktligzdi tikai uzstādīšanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc

uzstādīšanas kontaktspaudnim var būti piekļūt.

- Neaiztieciet strāvas kabeli vai spraudkontaktu ar slapjām rokām.
- Nekad neatstādziez ierīci no tīkla, velket aiz barošanas kabeļa. Vienmēr velciet aiz spraudkontakta.
- Ierīce atbilst Eiropas Savienības direktīvām.

## 2.3 Elektrības padeves pieslēgšana

- Nesabojājiet ūdens šķūtenes.
- Pirms pievienošanas jaunām caurulēm, ilgāku laiku neizmantotām caurulēm, labotām caurulēm vai caurulēm, kurām pievienotas jaunas ierīces (ūdens skaitītāji u.c.), laujiet ūdenim tecēt, kamēr tas ir tīrs un skaidrs.
- Pārbaudiet, vai nav redzamas ūdens noaplūdes pirmās ierīces lietošanas reizes laikā un pēc tās.
- Neizmantojiet šķūtenes pagarinājumu, ja ieplūdes šķūtene ir pārāk īsa. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu jaunu ieplūdes šķūteni.
- Iespējams, ka novērosiet ūdens izplūšanu no aizplūdes šķūtenes. Tas ir rūpničā veiktās ierīces pārbaudes ar ūdeni dēļ.
- Jūs varat pagarināt aizplūdes šķūteni ne vairāk kā par 400 cm. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru, lai saņemtu citu aizplūdes šķūteni un pagarinājumu.

## 2.4 Izmantošana



### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt savainojumus, elektrošoku, izraisīt ugunsgrēku, apdegumus vai ierīces bojājumus.

- Ievērojiet drošības norādījumus uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma.
- Neievietojiet ierīci, neturiet tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Pārliecinieties, ka no velas ir izņemti visi metāla priekšmeti.

- Nedrīkst mazgāt audumus, kuri stipri sasmērēti ar eļļu, smērvielām vai citām taukainām vielām. Tādējādi var sabojāt veļas mašīnas gumijas daļas. Pirms šādu izstrādājumu ievietošanas veļas mašīnā, tie iepriekš jāmazgā ar rokām.
- Neaiztieciet stikla durvis, kamēr darbojas programma. Stikls var būt karsts.

## 2.5 Servisa izvēlne

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru.
- Lietojiet tikai oriģinālas rezerves daļas.

# 3. UZSTĀDĪŠANA

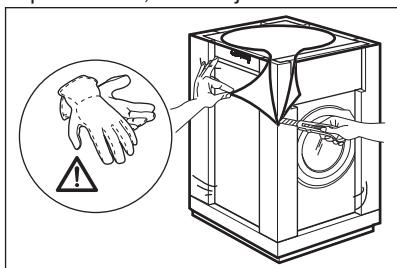


### BRĪDINĀJUMS!

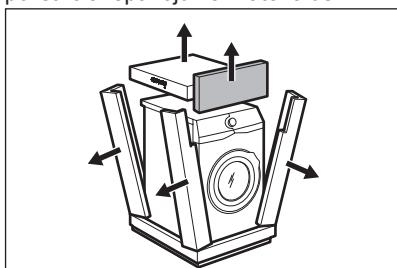
Skatiet sadaļu "Drošība".

## 3.1 Izpakošana

- Noņemiet iepakojuma plēvi. Ja nepieciešams, izmantojiet nazi.



- Noņemiet kartona virsmu un polistirola iepakojuma materiālus.



- Atveriet durvis. Izņemiet visu no veļas tilpnes.

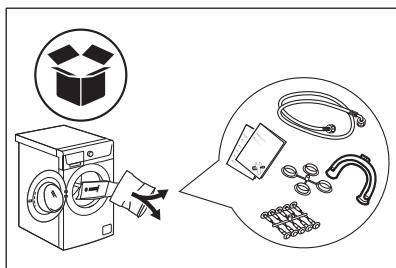
## 2.6 Ierīces utilizācija



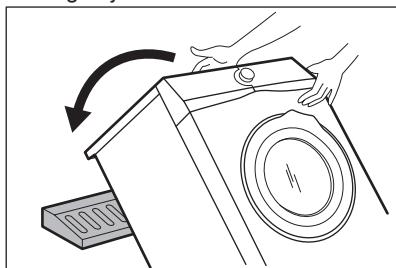
### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

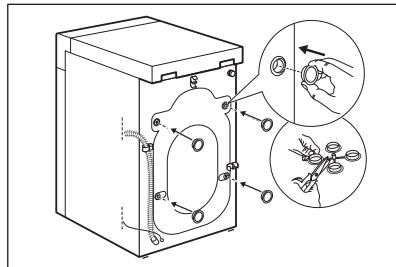
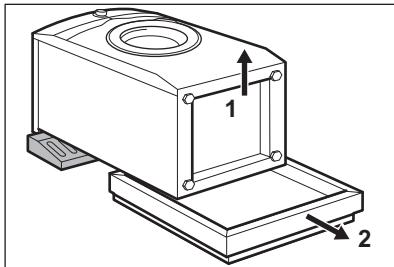
- Atvienojiet ierīci no elektropadeves un ūdens padeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiet to.
- Noņemiet durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierapties veļas žāvētāja tilpnei un tur sevi ieslēgt.
- Utilizējiet ierīci saskaņā ar WEEE Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem.



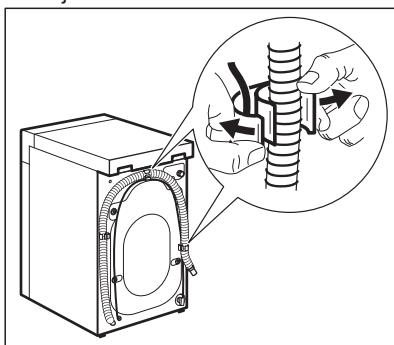
- Novietojiet priekšējo polistirola iepakojuma daļu uz grīdas aiz ierīces. Uzmanīgi novietojiet ierīci uz aizmugurējās sienas.



- Noņemiet no apakšas polistirola pamatni.



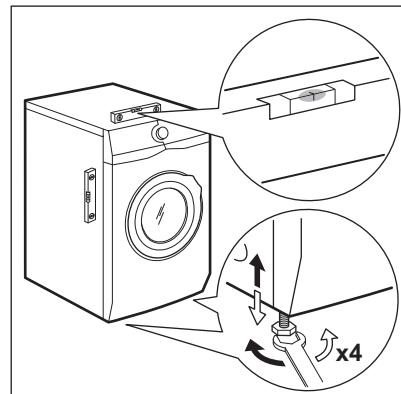
6. Novietojiet ierīci atpakal stāvus. Atvienojiet strāvas padeves kabeli un aizplūdes šķūteni no šķūtenes turētāja.



**i** Iesakām saglabāt iesaiņojuma materiālus un transportēšanai paredzētās skrūves gadījumam, ja ierīce būs jāpārvieto.

### 3.2 Novietošana un līmeñošana

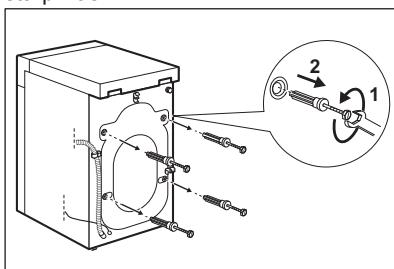
Noregulējet ierīci pienācīgi, lai novērstu vibrāciju, troksni vai tās izkustēšanos darbības laikā.



#### BRĪDINĀJUMS!

Iespējams, ka novērosiet ūdens izplūšanu no aizplūdes caurules. Tas ir tādēļ, ka mazgājamā mašīna ir pārbaudīta rūpnīcā.

7. Izņemiet četras pārvadāšanas skrūves un izvelciet plastmasas starplikas.



8. Ievietojiet atverēs plastmasas vāciņus, kas atrodami maisiņā ar lietotāja rokasgrāmatu.

1. Uzstādiet ierīci uz cietas un līdzemas grīdas. Ierīcei jābūt nolīmenotai un stabilai. Pārliecinieties, ka ierīce nepieskaras sienai vai citiem priekšmetiem un ka zem ierīces ir gaisa cirkulācija.
2. Nedaudz atskrūvējiet vai piegrieziet kājiņas, lai noregulētu līmeni. Visām kājiņām jābalstīs kārtīgi pret zemi.



#### BRĪDINĀJUMS!

Nolīmenojot ierīci, nenovietojiet zem tās kājiņām kartonu, koku vai līdzīgus materiālus.

### 3.3 Ieplūdes šķūtene



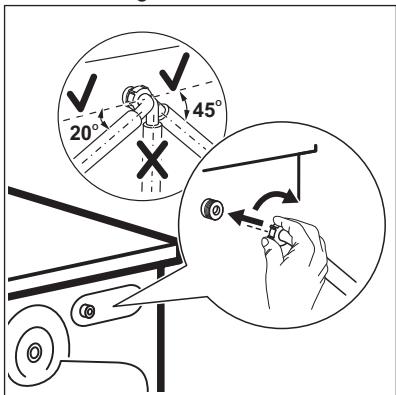
#### BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka šķūtenes nav bojātas un savienojuma vietās nav noplūžu.

Neizmantojiet šķūtenes pagarinājumu, ja ieplūdes šķūtene ir pārāk īsa.

Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu citu ieplūdes šķūtenu.

- Pieslēdziet ūdens ieplūdes šķūteni ierīces aizmugurē.



- Novietojiet to pa labi vai kreisi atkarībā no ūdens krāna stāvokļa. Gādājiet, lai ieplūdes šķūtene neatrastos vertikālā stāvoklī.
- Ja nepieciešams, atgrieziet gredzenveida uzgriezni, lai novietotu to pareizā pozīcijā.
- Pievienojet ūdens ieplūdes šķūtenu aukstā ūdens krānam ar 3/4" vītni.

### 3.4 Ūdens izsūknēšana

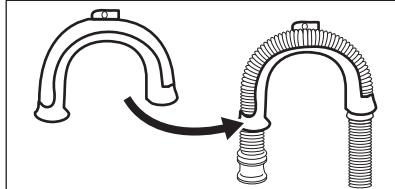
No plūdes šķūtenei jāpaliek augstumā, kas nav mazāks par 600 mm un nav lielāks par 1000 mm.



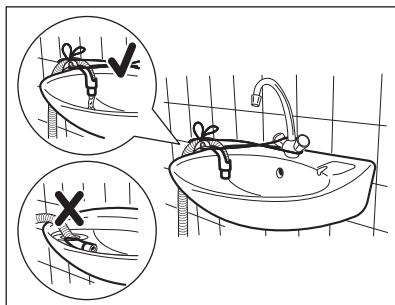
Jūs varat pagarināt no plūdes šķūtenu par ne vairāk kā 4000 mm. Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru, lai saņemtu citu no plūdes šķūtenu un pagarinājumu.

No plūdes šķūtenu iespējams pievienot dažādos veidos:

- Izveidojiet U formu ar no plūdes šķūtenu, un aplieciet to apkārt plastmasas šķūtenes vadīklai.

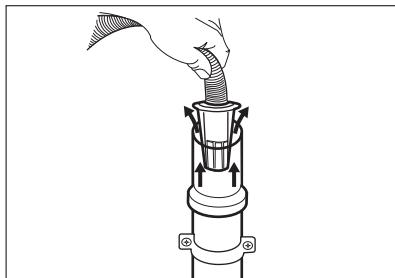


- Izlietnes malā - piestipriniet vadīku ūdens krānam vai sienai.



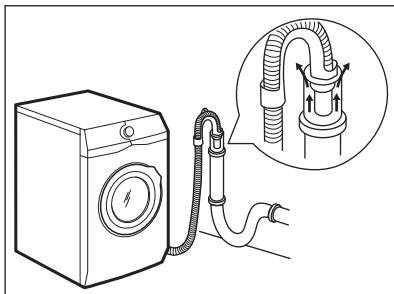
Pārliecinieties, ka plastmasas vadīka nekustās, kad ierīce izsūknē ūdeni un ka izplūdes šķūtenes gals nav iemērķts ūdeni. Šādi ierīce var atpakaļ ieplūst netīrs ūdens.

- Ja no plūdes šķūtenei gadsizskatās šādi (skatiet attēlu), jūs to varat iebūdīt uzreiz stāvvadā.

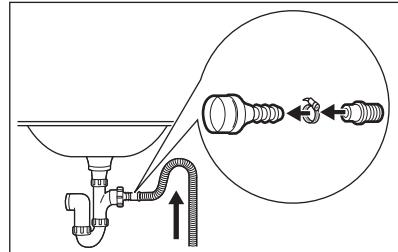


- Pie stāvvada ar ventilācijas atveri - ievietojiet no plūdes šķūtenu pašā

novadcaurulē. Skatiet attēlu.

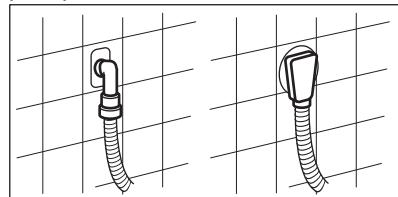


- i** Noplūdes šķūtenes galu vienmēr jānodrošina ar atbilstošu ventilāciju, t.i., izlietnes novadcaurules diametram (min. 38 mm - min. 1,5") jābūt platākam nekā ūdens noplūdes šķūtenes ārējam diametram.
- 5. Bez plastmasas šķūtenes vadīklas uz izlietnes sifonu- uzbrīdīet izvades šķūteni uz sifona pieslēgvietas un nostipriniet ar skavu. Skatiet attēlu.



Pārliecinieties, ka noplūdes šķūtenē veido cilpu, lai neļautu netīrumiem no ierīces nokļūt izlietnē.

- 6. Novietojiet šķūteni tieši uz iebūvētās novadcaurules istabas sienā, piestiprinot to ar savilci.



## 4. PIEDERUMI

### 4.1 Montāžas plāksnē komplekts (4055171146)

Var iegādāties pie pilnvarotā izplatītāja.

Uzstādot ierīci uz pamatnes, nostipriniet to ar montāžas plāksnēm.

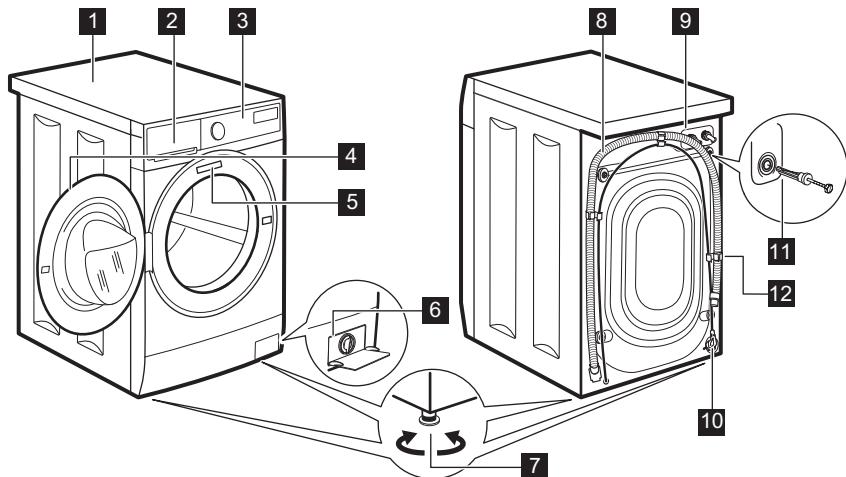
Uzmanīgi izlasiet ar piederumu kopā piegādātas instrukcijas.

### 4.2 Pieejams vietnē [www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop) vai no autorizēta izplatītāja

- i** Tikai papildpiederumi, kurus apstiprinājis ELECTROLUX, nodrošina ierīces drošības standartus. Ja tiks izmantotas neapstiprinātās detaļas, jebkādas prasības būs spēkā neesošas.

## 5. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS

### 5.1 Ierīces kopskats



- 1** Darba virsma
- 2** Mazgāšanas līdzekļa dozators
- 3** Vadības panelis
- 4** Durvju rokturis
- 5** Datu plāksnīte
- 6** Ūdens izsūknēšanas sūknis
- 7** Kājiņas ierīces līmeñošanai

- 8** Noplūdes šķūtene
- 9** Ieplūdes šķūtenes savienojums
- 10** Strāvas kabelis
- 11** Transportēšanai paredzētās skrūves
- 12** Šķūtenes balsts

## 6. VADĪBAS PANELIS

### 6.1 Īpašas funkcijas

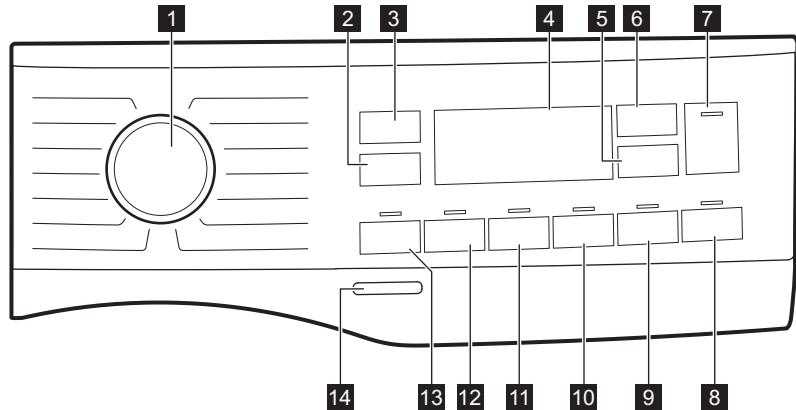
Jūsu jaunā veļas mazgājamā mašīna atbilst visjaunākajām prasībām efektīvai veļas apstrādei ar zemu ūdens, enerģijas un mazgāšanas līdzekļu patēriņu, kā arī labai audumu aprūpei.

- Pateicoties **Soft Plus iespējai**, veļas mīkstinātājs tiek vienmērīgi izplatīts visā veļā un ieklūst dzīļi auduma

šķiedrās, nodrošinot nevainojami mīkstu veļu.

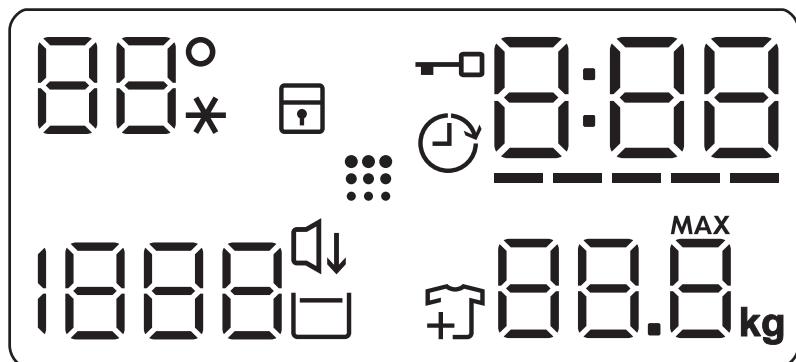
- **SensiCare sistēma** automātiski noregulē programmas ilgumu atbilstoši veļas tilpnē ievietotās veļas daudzumam, lai panāktu nevainojamu mazgāšanas rezultātu visīsākajā iespējamajā laikā.

## 6.2 Vadības paneļa apraksts



- |          |   |           |                                    |
|----------|---|-----------|------------------------------------|
| <b>1</b> | Programmu pārslēgs                        | <b>9</b>  | Viegli gludināt skārientaustiņš    |
| <b>2</b> | Apgriezienu samazināšanas skārientaustiņš | <b>10</b> | Soft Plus skārientaustiņš          |
| <b>3</b> | Temperatūra skārientaustiņš               | <b>11</b> | Papildus skalošana skārientaustiņš |
| <b>4</b> | Dispējs                                   | <b>12</b> | Traipu tīrīšana skārientaustiņš    |
| <b>5</b> | Atliktais starts skārientaustiņš          | <b>13</b> | Mērcēšana skārientaustiņš          |
| <b>6</b> | Laika pārvaldnieks skārientaustiņš        | <b>14</b> | Ieslēgt/Izsleigt spiedpoga         |
| <b>7</b> | Sākt/pauze skārientaustiņš                |           |                                    |
| <b>8</b> | Nakts skārientaustiņš                     |           |                                    |

## 6.3 Dispējs



	Temperatūras laiks: Temperatūras indikators Aukstā ūdens indikators	
	Bērnu drošības slēdža indikators.	
	Atliktā starta indikators.	
	Durvju bloķēšanas indikators.	
	Digitālais indikators var rādīt: <ul style="list-style-type: none"> <li>Programmas ilgumu (piem.,  <li>Atlikto laiku (piem.,  <li>Cikla beigas ( <li>Brīdinājuma kodu (piem., </li></li></li></li></ul>	Maksimālā veļas svara indikators.
	Apģērbu pievienošanas indikators. Iedegas mazgāšanas fāzes sākumā, kamēr lietotājs vēl var nopauzēt ierīci un pievienot apģērus.	
	Veļas tilpnes tīrišanas indikators.	
	Nakts indikators.	
	Skalošanas pauzes indikators.	
	Veļas izgriešanas laiks: Veļas izgriešanas ātruma indikators	
---	Bez izgriešanas indikators. Izgriešanas fāze ir izslēgta.	

## 7. TASTATŪRA UN POGAS

### 7.1 levads



Iespējas/funkcijas nav pieejamas ar visām mazgāšanas programmām. Pārbaudiet iespēju/funkciju un mazgāšanas programmu saderību, aplūkojot "Programmu tabulu". Iespēja/funkcija var izslēgt citu, šajā gadījumā ierīce neļaus jums iestatīt nesavienojamas iespējas/funkcijas.

### 7.2 Ieslēgt/Izslēgt

Pies piediet šo taustiņu dažas sekundes, lai aktivizētu vai deaktivizētu ierīci. Ieslēdzot vai izslēdzot ierīci, atskan dažādas melodijas.

Tā kā gaidstāves funkcija automātiski deaktivizēs ierīci pēc dažām minūtēm, lai samazinātu elektroenerģijas patēriņu jums, iespējams, vajadzēs atkal aktivizēt ierīci.

Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet rindkopu par gaidstāvi sadaļā "Lietošana ikdienā".

## 7.3 Temperatūra

Izvēloties mazgāšanas programmu, ierīce automātiski iesaka noklusējuma temperatūru.

Nospiediet šo taustiņu vairākkārt, līdz vēlamā temperatūra parādās displejā.

Kad displejā redzami indikatori **- - \***, ierīce nesilda ūdeni.

## 7.4 Veļas izgriešana

Iestatot programmu, ierīce automātiski iestata maksimālo izgriešanas ātrumu, izņemot Denim programmu. Ar šo iespēju var mainīt noklusēto izgriešanas ātrumu.

Pieskarieties šim taustiņam vairākkārt, lai:

- **samazinātu izgriešanas ātrumu.** Displejā redzami tikai izgriešanas ātrumi, kas darbojas ar iestāto programmu.
- **leslēgt Bez veļas izgriešanas- - -** iespēju. Iestatiet šo iespēju visu veļas izgriešanas fāžu deaktivizēšanai. Ierīce veic tikai izvēlētās mazgāšanas programmas ūdens izsūknēšanas fāzi. Iestatiet šo iespēju loti smallkiem audumiem. Skalošanas fāzē patērē vairāk ūdens dažām mazgāšanas programmām. Displejā redzams indikators **- - -**.
- **leslēgt Rinse Hold** iespēju. Pēdējā skalošana netiks veikta. Pēdējās skalošanas laikā ūdens no veļas mašīnas netiks izsūknēts, lai pasargātu veļu no krokošanās. Mazgāšanas programma tiek pārtraukta ar ūdeni veļas tilpnē. Displejā redzams indikators **□**. Durvis paliek aizslēgtas un veļas tilpne griežas regulāri, lai samazinātu burķšanos. Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni. Programmas beigās skriet Sākt/ pauze pogu: ierīce veic veļas izgriešanas fāzi un izsūknē ūdeni.
- i** Ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu automātiski pēc aptuveni 18 stundām.

## 7.5 Mērcēšana

Ar šo iespēju var pievienot mazgāšanas programmai priekšmazgāšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skāriendautiņa.

- Izmantojet šo iespēju, lai aktivizētu priekšmazgāšanas fāzi 30 °C temperatūrā pirms mazgāšanas fāzes.

Šo iespēju ieteicams izmantot loti netīrai velai, it īpaši, ja tajā atrodamas smiltis, putekli, dubļi un citas cietas daļas.

- i** Iespējas var pagarināt programmas ilgumu.

## 7.6 Traipu tīrīšana

Skariet šo iespēju, lai pievienotu programmai traipu attīrīšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skāriendautiņa.

Izmantojet šo iespēju veļai ar grūti tīrāmiem traipiem.

Iestatot šo iespēju, pievienojiet traipu attīrīšanas līdzekli nodalījumā **□**.

- i** Šī iespēja pagarina programmas ilgumu.  
Šī iespēja nav pieejama temperatūrai, kas zemāka par 40 °C.

## 7.7 Pastāvīgi Papildus skalošana

Izmantojot šo iespēju, jūs varat pievienot izvēlētajai mazgāšanas programmai papildu skalošanas ciklus.

Izmantojet šo iespēju cilvēkiem ar alergijām pret mazgāšanas līdzekļa atliekām un jūtīgu ādu.

- i** Šī iespēja pagarina programmas ilgumu.

Atbilstošais indikators virs spiedpogas izgaismojas un arī paliek degam laikā nākamo ciklu laikā līdz brīdim, kad šī iespēja ir izslēgta.

## 7.8 Pastāvīgi Soft Plus

Iestatiet šo iespēju, lai optimizētu auduma mīkstinātāja izplatību un uzlabotu auduma mīkstumu.

Ieteicama, lietojot auduma mīkstinātāju.



Šī iespēja pagarina programmas ilgumu.

Atbilstošais indikators virs spiedpogas izgaismojas un arī paliek degam laikā nākamo ciklu laikā līdz brīdim, kad šī iespēja ir izslēgta.

## 7.9 Viegli gludināt

Ierīce rūpīgi mazgā un izgriež veļu, lai novērstu tās saburķšanos.

Atbilstoši veļas veidam ierīce samazina izgriešanas ātrumu, patēri vairāk ūdeni vai pieskaņo programmas ilgumu.

Iedegsies attiecīgais indikators.

## 7.10 Nakts

Skariet šo pogu, lai ieslēgtu-izslēgtu **Nakts**  iespēju.

Visas starpposma un beigu veļas izgriešanas fāzes tiek atceltas, un programmas beigās veļas tilpne paliek ūdens. Tas palīdz samazināt burķšanos.

Displejā redzams indikators . Durvis paliek bloķētas. Veļas tilpne griežas regulāri, lai samazinātu burķšanos. Lai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni.

Tā kā programma ir ļoti klusa, tā ir piemērota naktī, kad pieejami lētāki enerģijas tarifi. Dažās programmās skalšana tiks veikta, izmantojot lielāku ūdens daudzumu.

Pieskaroties Sākt/pauze  taustiņam, ierīce veiks tikai ūdens izsūknēšanas fāzi.



Ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu automātiski pēc aptuveni 18 stundām.

## 7.11 Atliktais starts

Ar šo iespēju jūs varat atlikt programmas startu uz ērtāku laiku.

Pieskarieties taustiņam vairākkārt, lai iestatītu nepieciešamo atliktā starta laiku. Laika pieauguma solis no 1stundas līdz pat 20 stundām.

Displejs rāda  indikatoru un izvēlēto atlīšanas laiku. Pēc pieskaršanās Sākt/pauze  taustiņam ierīce sāk laika atskaiti un durvis ir bloķētas.

## 7.12 Laika pārvaldnieks

Ar šo iespēju jūs varat samazināt programmas ilgumu atkarībā no veļas ielādes daudzuma un netīrības pakāpes.

Iestatot mazgāšanas programmu, displejā parādās noklusējuma ilgums un  defises.

Pieskarieties Laika pārvaldnieks  taustiņam, lai samazinātu programmas ilgumu pēc jūsu vajadzībām. Displejā redzams jaunais programmas ilgums un defišu skaits attiecīgi samazināsies:

 piemērots maksimālas ielādes vidēji netīras veļas mazgāšanai.

 ātrais cikls maksimālas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai.

 ļoti ātrs cikls mazākas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai (ieteicama maks. puse ielādes ).

 īsākais cikls, lai atsvaidzinātu nelielu veļas daudzumu.

Laika pārvaldnieks ir pieejams tikai tabulas programmās.

indikators	Cotton	Cotton Eco	Synthetics
 1)	■	■	■

indikators	Cotton	Cotton Eco	Synthetics
----	■	■	■
---	■	■	■
--	■	■	■

indikators	Cotton	Cotton Eco	Synthetics
-	■	■	■

1) Noklusējuma darbības ilgums visām programmām.

### 7.13 Sākt/pauze ▷||

Pieskarieties Sākt/pauze ▷|| taustiņam, lai iedarbinātu, nopauzētu ierīci vai pārtrauktu ieslēgto programmu.

## 8. PROGRAMMAS

### 8.1 Programmu tabula

Programma Noklusējuma temperatūra	Atsauces veļas iz- griešanas ātrums	Maksi- mālais veļas daudz- ums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Cotton 40 °C 90 °C- mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200- 400)	6 kg	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi ko- kvilnas audumi. Vidēji vai nedaudz netīri.
◀   Cotton Eco <sup>1)</sup> 40 °C 60 °C - 40 °C	1200 apgr./min. (1200- 400)	6 kg	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi ko- kvilnas audumi. Vidēji netīri. Samazinās enerģijas patēriņš un palielinās mazgāšanas programmas ilgums, nodrošinot labus mazgā- šanas rezultātus.
Synthetics 40 °C 60 °C- mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200 - 400)	3 kg	Sintētikas vai jauktu audumu apgērbi. Vi- dēji netīri.

Programma Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauges veļas iz- griešanas ātrums Veļas iz- griešanas ātruma diapazons	Maksi- mālais veļas daudz- ums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Delicate 30 °C 40 °C- mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200- 400)	1 kg	<b>Smalki audumi, tādi kā akrils, viskoze un jauktu veida audumi, kam nepieciešama saudzīga mazgāšana.</b> Vidēji netīri.
Rapid 14min 30 °C	800 apgr./ min. (800- 400)	1 kg	<b>Sintētikas un jauktu audumu apgērbi.</b> Ne- daudz netīri apgērbi un apgērbu atsvaidzinā- šana.
Rinse	1200 apgr./min. (1200- 400)	6 kg	<b>Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu.</b> Programma veļas skalošanai un izgriešanai. Noklusējuma izgriešanas ātrums ir kokvilnas izstrādājumu programmām paredzētais ātrums. Samaziniet izgriešanas ātrumu atbilstoši veļas veidam. Ja nepiecie- šams, iestatiet Papildus skalošana iespēju, lai palielinātu skalošanas reižu skaitu. Izvēloties zemu izgriešanas ātrumu, ierīce veic saudzīgu skalošanu un īslaicīgu izgriešanu.
Drain/Spin	1200 apgr./min. (1200 -400)	6 kg	Lai izgrieztu veļu un izsūknētu ūdeni no veļas tilpnes. <b>Visi audumi, izņemot vilnas izstrā- dājumus un smalkos audumus.</b>
Anti-Allergy  60 °C	1200 apgr./min. (1200 - 400)	6 kg	<b>Baltiem kokvilnas izstrādājumiem.</b> Šī pro- gramma likvidē mikroorganismus, pateicoties mazgāšanas fāzei, kurā temperatūra dažas minūtes ir augstāka par 60 °C. Tas palīdz li- kvidēt mikrobus, baktērijas, mikroorganismus un daļīnas. Tvaika un papildu skalošanas fā- zes pievienošana nodrošina pienācīgu maz- gāšanas līdzekļa atlieku un ziedputekšņu/alergijas veicinošu vielu likvidēšanu, padarot iz- mazgāto apgērbu piemērotu maigai un jutīgai ādai.
Baby Clothes 40 °C 60 °C- mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200 - 400)	1 kg	Maigs cikls mazuļu drēbēm. Augsts ūdens lī- menis un maigas kustības mazgāšanas fāzes laikā aizsargā krāsu un šķiedras.

Programma Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauces veļas iz- griešanas ātrums Veļas iz- griešanas ātruma diapazons	Maksi- mālais veļas daudz- ums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Silk  30 °C	800 apgr./ min. (800 - 400)	3 kg	Saudzīga mazgāšanas programma, kas pie- mērota <b>zīdam un audumiem, kuru sastāvā ir sintētiska.</b>
Wool  40 °C 40 °C- mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200- 400)	1 kg	<b>Veļas mazgājamā mašīnā mazgājami vil- nas, ar rokām mazgājami vilnas un citi au- dumi ar kopšanas simbolu "mazgāt ar rok- ām"2).</b>
Sport 30 °C 40 °C - mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200 - 400 )	3 kg	<b>Sintētisku audumu sporta apģērbi.</b> Pro- gramma paredzēta, lai maigi mazgātu moder- nus āra sporta apģērbus, kā arī ir piemērota tādiem sporta apģērbiem, kurus lieto sporta zālē, riteņbraukšanā, skriešanā u.c.

Programma Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauces veļas iz- griešanas ātrums Veļas iz- griešanas ātruma diapazons	Maksi- mālais veļas daudz- ums	Programmas apraksts (Veļas un netīrības pakāpes veids)
Outdoor  30 °C 40 °C - mazgā- šana aukstā ūdenī	1200 apgr./min. (1200- 400)	1,5 kg <sup>3</sup> ) 1 kg <sup>4</sup> )	<p> Nelietojet auduma mīkstinātāju un gādājet, lai mazgāšanas līdzekļa dozatorā nebūtu veļas mīkstinātāja atlieku.</p> <p><b>Sintētisku audumu sporta apģērbi.</b> Programma paredzēta, lai maigi mazgātu modernus āra sporta apģērbus, kā arī ir piemērota tādiem sporta apģērbiem, kurus lieto sporta zālē, riteņbraukšanā, skriešanā u.c. leteicamā veļas ielāde ir 1,5 kg.</p> <p><b>Ūdensnecaurlaidīgi, ūdensnecaurlaidīgi un gaidu caurlaidīgi audumi, un ūdensizturīgi audumi.</b> Šo programmu var arī lietot ūdensizturības atjaunošanai. Tā ir īpaši paredzēta drēbju ar hidrofobisko pārkājumu apstrādei. Lai veiktu šo ūdensizturības atjaunošanas ciklu, rīkojieties šādi:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lelejiet nodalījumā mazgāšanas līdzekli .</li> <li>• lelejiet speciālu audumu ūdensizturības atjaunošanas līdzekli atvilktnes veļas mīkstāja nodalījumā .</li> <li>• Samaziniet veļas ielādi līdz 1 kg.</li> </ul> <p> Lai vēl vairāk uzlabotu ūdensizturības atjaunošanas darbību, žāvējiet veļu žāvētājā, iestatot Outdoor žāvēšanas programmu (ja tā pieejama un ja veļas informatīvās etiketes norādīts, ka apģērbu var žāvēt žāvētājā).</p>

Programma Noklusējuma temperatūra Temperatūras diapazons	Atsauces veļas iz- griešanas ātrums	Maksi- mālais veļas daudz- ums	Programmas apraksts (Veļas un netīriņas pakāpes veids)
Denim 30 °C 40 °C - mazgā- šana aukstā ūdenī	800 apgr./ min. (1200 - 400)	1,5 kg	Īpaša programma džinsu apģērbiem ar saudzīgu mazgāšanas fāzi, lai samazinātu krāsas izbalēšanu un plankumus. Labā- kiem mazgāšanas rezultātiem ir ieteicams mazāks veļas ielādes daudzums.

1) **Standarta programmas enerģijas patēriņa uzlīmei.** Saskaņā ar regulu 1061/2010 šīs programmas attiecīgi apzīmē par "Standarta 60 °C kokvilnas programmu" un "Standarta 40 °C kokvilnas programmu". Tās ir visefektīvākās programmas attiecībā uz energijas un ūdens patēriņu nedaudz nefīras kokvilnas veļas mazgāšanai.



Mazgāšanas fāzes ūdens temperatūra var atšķirties no atlasītajai programmai  
norādītās temperatūras.

2) Šī cikla laikā veļas tilpne griežas lēnām, lai nodrošinātu saudzīgu mazgāšanu. Var šķist,  
ka veļas tilpne negriežas vai negriežas pietiekami.

3) Mazgāšanas programma.

4) Mazgāšanas programma un ūdensnecaurlaidības atjaunošanas fāze.

### Programmu iespēju saderība

Pro- gramma	Spin ⚙	Mērcēšana ↘	Traipu tīrišana ✎	Papildus skalošana ☰	Soft Plus ⊕+	Viegli gludināt ⚡	Nakts ↘↓	Atliktais starts ⏪	Laika pārvaldnieks ⏱
Cotton	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Cotton Eco ↘	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Synthe- tics	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Delicate	■	■	■		■	■	■	■	
Rapid 14min	■	■	■						■

Programma	Spin	Mērcēšana	Traipu tīrīšana	Papiļus skalošana	Soft Plus	Viegli gludināt	Nakts	Atliktais starts	Laika pārvaldnieds
Rinse	■	■	■					■	
Drain/ Spin	■	■						■	
Anti-Al- lergy	■	■	■	■	■	■		■	
Baby Clothes	■	■	■	■		■		■	
Silk	■	■						■	
Wool	■	■	■					■	
Sport	■	■	■	■		■		■	
Outdoor	■	■	■			■		■	
Denim	■	■	■		■	■	■	■	■

## 8.2 Woolmark Apparel Care - Zils



Uzņēmums "Woolmark Company" ir pārbaudījis šīs mašīnas vilnas mazgāšanas programmu un atzinis to par piemērotu vilnas apgērbu, kuriem uz etiketes norādīts, ka tie jāmazgā ar rokām, mazgāšanai ar nosacījumu, ka šie apgērbi tiek mazgāti sašanā ar norādēm uz apgērbu etiketēm un veļas mašīnas ražotāja norādījumiem. Ievērojet norādījumus par žāvēšanu un citus ar mazgāšanu saistītos norādījumus, kas norādīti uz veļas informatīvajām etiketēm. M1459

Woolmark simbols daudzās valstīs ir atzīts par sertifikācijas zīmi.

## 9. IESTATĪTIE PARAMETRI

### 9.1 Skaņas signāli

Šai ierīcei ir dažādi skaņas signāli, kas darbojas, kad:

- jūs aktivizējat ierīci (īpaša īsa melodija);
- jūs deaktivizējat ierīci (īpaša īsa melodija);
- jūs pieskaraties taustiņiem (klikšķis);
- jūs veicat nepareizu izvēli (3 īsi klikšķi);
- programma ir beigusies (secīgas skaņas, kas dzirdamas aptuveni 2 minūtes);
- ierīces darbībā radušies traucējumi (secīgas skaņas, kas dzirdamas aptuveni 5 minūtes).

Lai deaktivizētu/aktivizētu skaņas signālus, kad programma ir pabeigta, vienlaikus pieskarieties taustiņiem  un

 un turiet tos piespiestus sešas sekundes. Displejā parādās On/Off

 Ja deaktivizējat skaņas signālus, ierīces darbības traucējumu gadījumā tie turpina skanēt.

### 9.2 Bērnu drošības slēdzis

Šī iespēja neļauj bērniem spēlēties ar vadības paneli.

- Lai ieslēgtu/izslēgtu šo iespēju, turiet nospiestu  taustiņu, līdz  ielegas/nodziest displejā.

Ierīce pāries uz šīs iespējas izvēli pēc tam, kad to izslēdz.

Bērnu drošības funkcija var nebūt pieejama dažas sekundes pēc ierīces ieslēgšanas.

## 10. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS

1. Pārliecinieties, ka pieejama elektropadeve un ūdens krāns ir atvērts.
2. Ilejiet 2 litrus ūdens mazgāšanas līdzekļa nodalījumā, kas apzīmēts ar **2**.
- Šī darbība aktivizē ūdens izsūknēšanas sistēmu.
3. Ilejiet nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu nodalījumā, kas apzīmēts ar **2**.

4. Iestatiet un iedarbiniet kokvilnas programmu ar augstāko temperatūru, neievietojot veļas tilpnē veļu. Šādi no veļas tilpnes tiek iztīrti visi iespējamie netīrumi.

## 11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

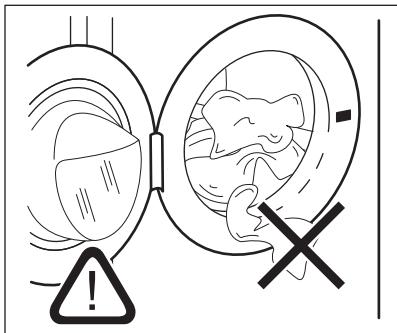
### 11.1 Ierīces ieslēgšana

1. Pievienojiet kontaktdakšu kontaktligzdai.
2. Atgrieziet ūdens krānu.
3. Dažas sekundes piespiediet taustiņu  ieslēgt/Izslēgt, lai ieslēgtu ierīci. Atskan ūss skaņas signāls.

Displejā redzams cikla ilgums.

### 11.2 Veļas ievietošana

1. Atveriet ierīces durvis.
2. Izpuriniet drēbes pirms to ievietošanas ierīcē.
3. Ievietojiet veļu veļas tilpnē, liekot katrai apģērba gabalu atsevišķi. Neievietojiet veļas tilpnē pārāk daudz veļas.
4. Cieši aizveriet durvis.

**UZMANĪBU!**

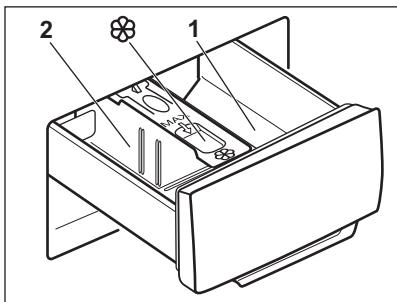
Pārliecieties, ka neviens apģērba gabals netiek iespiests starp blīvējumu un durvīm, lai izvairītos no ūdens noplūdes riska un veļas sabojāšanas.



Mazgājot ļoti netīru veļu ar eļļas traipiem, var nodarīt bojājumus veļas mašīnas gumijas daļām.

### 11.3 Mazgāšanas līdzekļa un papildlīdzekļu lietošana

1. Mazgāšanas līdzekļa un auduma mīkstinātāja iepildīšana.
2. Ielieciet mazgāšanas līdzekli un auduma mīkstinātāju attiecīgajos nodalījumos.
3. Rūpīgi aizveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni

**UZMANĪBU!**

Izmantojiet veļas mazgājamai mašīnai piemērotus mazgāšanas līdzekļus.



Vienmēr ievērojet instrukcijas, kas norādītas uz mazgāšanas līdzekļu iepakojuma.

1

Mazgāšanas līdzekļa nodalījums priekšmazgāšanas fāzei vai mērcēšanas programmai (ja pieejams). Pirms programmas sākuma uzpildiet mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanas un mērcēšanas fāzei.

2

Mazgāšanas līdzekļa nodalījums mazgāšanas fāzei. Liejotot šķidro mazgāšanas līdzekli, uzpildiet to uzreiz pirms programmas sākuma.

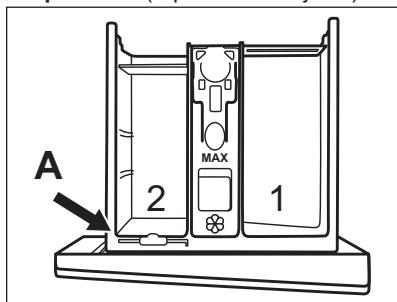


Šķidro veļas kopšanas līdzekļu (auduma mīkstinātājs, cietinātājs) nodalījums. Ilejiet izstrādājumu nodalījumā pirms programmas sākuma.

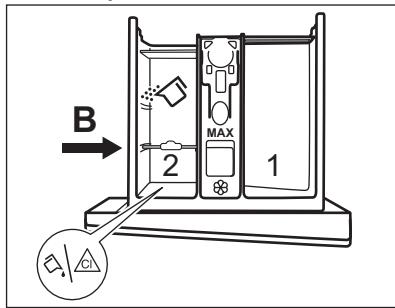
Pēc mazgāšanas cikla, ja nepieciešams, notīriet mazgāšanas līdzekļa atliekas no mazgāšanas līdzekļa dozatora.

### 11.4 Mazgāšanas līdzekļa atdalītāja pozīcijas maiņa

1. Izvelciet mazgāšanas līdzekļa dozatoru. Mazgāšanas līdzekļa atdalītāja **A** stāvoklis paredzēts **pulverim** (rūpnīcas iestatījums).

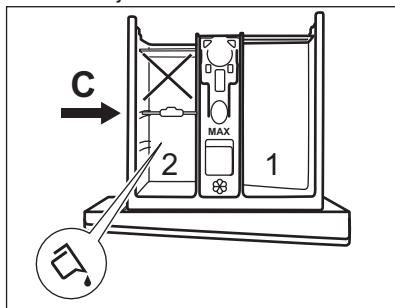


- 2. Lai izmantotu arī šķidro mazgāšanas līdzekli/piedevu vai balinātāju:** Izņemiet mazgāšanas līdzekļa atdalītāju no **A** stāvokļa un ievietojiet **B** stāvoklī.

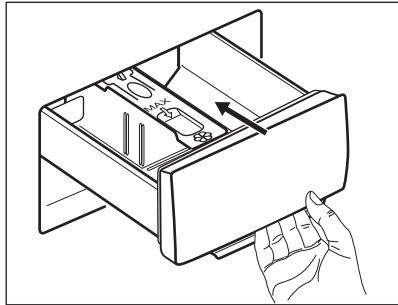


Mazgāšanas līdzekļa atdalītāja **B** stāvoklis ir paredzēts pulverim aizmugurējā nodalījumā un šķidrajam mazgāšanas līdzeklim/piedevai vai balinātājam priekšējā nodalījumā.

- 3. Lai izmantotu tikai šķidros mazgāšanas līdzekļus:** Noregulējiet atdalītāju uz **C** stāvokli.



- Nelietojiet želačīnveida vai biezas šķidros mazgāšanas līdzekļus;
  - Nepārsniedziet maksimālo šķidrā mazgāšanas līdzekļa devu.
  - Neiestatiet priekšmazgāšanas fāzi;
  - Neiestatiet atliktā starta funkciju.
4. Nomēriet mazgāšanas līdzekli un auduma mīkstinātāju un uzmanīgi aizveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru.



Gādājiet, lai mazgāšanas līdzekļa atdalītājs ir kārtīgi ievietots un tas netraucē, aizverot atvilktni.

## 11.5 Programmas iestatīšana

1. Pagrieziet programmu izvēles pārslēgu izvēlētās mazgāšanas programmas pozīcijā.  
Mirgo taustiņa Sākt/pauze indikators. Dispļejā redzams norādošs programmas ilgums.
2. Lai mainītu temperatūru un/vai izgriešanas ātrumu, piespiediet attiecīgos taustiņus.
3. Ja vēlaties, iestatiet vienu vai vairākas iespējas, pieskaroties attiecīgajiem taustiņiem. Saistītie indikatori iedegas displeja un norādītā informācija attiecīgi mainās.

**i** Ja izvēle nav iespējama, atskan skaņas signāls.

## 11.6 Programmas ieslēgšana

Pieskarieties pie Sākt/pauze taustiņa, lai ieslēgtu programmu. Attiecīgais indikators pārtrauc mirgot un paliek degam. Programma sākas, durvis ir nobloķētas. Dispļejā redzams indikators .

**i** Ūdens izsūknēšanas sūknis darbojas ūsu brīdi, pirms ierīcē ieplūst ūdens.

## 11.7 Programmas aktivizēšana, izmantojot atlikto startu

1. Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz dispļejā redzams vēlamais

atlīktā starta laiks. Displejā indikators rāda

- Pieskarieties taustiņam Sākt/pauze . Ierīces durvis nobloķējas un sākas atlīktā starta laika atskaitē. Displejā redzams indikators . Kad laiks ir pagājis, programma automātiski aktivizējas.

### Atliktā starta atcelšana laika atskaites laikā

Lai atceltu atlīktu startu:

- Piespiediet taustiņu Sākt/pauze , lai nopauzētu ierīci. Sāk mirgot attiecīgais indikators.
- Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz displejā redzams , un indikators nodziest.
- Piespiediet taustiņu Sākt/pauze , atkārtoti, lai nekavējoties aktivizētu programmu.

### Atliktā starta mainīšana laika atskaites laikā

Lai mainītu atlīktu startu:

- Piespiediet taustiņu Sākt/pauze , lai nopauzētu ierīci. Sāk mirgot attiecīgais indikators.
- Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz displejā redzams vēlamais atlīktā starta laiks.
- Vēlreiz piespiediet taustiņu Sākt/pauze , lai aktivizētu jauno laiku atskaiti.

## 11.8 SensiCare sistēmas veļas daudzuma noteikšana

Pēc pieskaršanās taustiņam Sākt/pauze :

- SensiCare sistēma sāk noteikt veļas daudzumu, lai aprēķinātu patieso programmas ilgumu. Šis fāzes laikā Laika pārvaldnieka joslas zem laika cipariem attēlo vienkāršu animāciju.

- Pēc aptuveni 15-20 minūtēm Laika pārvaldnieka joslas pazūd un parādās cikla ilgums. Ierīce automātiski pielāgo programmas ilgumu veļas daudzumam, lai iegūtu izcilu mazgāšanas rezultātu mazākajā iespējamajā laikā.

## 11.9 Programmas pārtraukšana un iespēju maiņa

Kad programma darbojas, mainīt var tikai dažas iespējas:

- Pieskarieties taustiņam Sākt/pauze . Sāk mirgot attiecīgais indikators.
- Mainiet iespējas. Displejā norādīta informācija attiecīgi mainās.
- Nospiediet taustiņu Sākt/pauze , vēlreiz. Mazgāšanas programmas darbība turpinās.

## 11.10 Aktivizētās programmas atcelšana

- Piespiediet taustiņu leslēgt/Izslēgt, lai atceltu programmu un izslēgtu ierīci.
- Vēlreiz piespiediet taustiņu leslēgt/Izslēgt, lai ieslēgtu ierīci.



Ja SensiCare sistēma ir beigusies un ūdens iepilde ir jau sākusies, jaunā programma sākas **bez SensiCare sistēmasatkartošanas**. Ūdens un mazgāšanas līdzeklis netiek izsūknēti, lai izvairītos no liekas resursu izšķiešanas.

Iz arī alternatīvs atcelšanas veids:

- Pagrieziet pārslēgu "Reset" (Atiestatīt) pozīcijā .
- Nogaidiet 1 sekundes. Displejā tiks parādīts . Tagad varat iestatīt jaunu mazgāšanas programmu.

## 11.11 Durvju atvēršana - apģērbu pievienošana



Ja temperatūra vai ūdens līmenis veļas tilpnē ir pārāk augsti un/vai veļas tilpne joprojām griežas, durvis nevajadzētu atvērt.

Kad darbojas programma vai atlīktais starts, ierīces durvis ir bloķētas. Displejā redzams indikators

1. Pieskarieties taustiņam Sākt/pauze . Sāk mirgot indikators.
2. Pagaidiet, līdz durvju bloķēšanas indikators nodziest. Atveret ierīces durvis. Ja nepieciešams, ievietojet vai izņemiet priekšmetus. Aizveriet durvis un pieskarieties pie Sākt/pauze taustiņa. Programma vai atlīktais starts turpina darbību.

## 11.12 Programmas pabeigšana

Kad programmas darbība beigusies, ierīce automātiski izslēdzas. Atskan skaņas signāli, ja tie ir aktivizēti. Displejā parādās

Taustiņa Sākt/pauze indikators izdziest.

Durvīs tiek atbloķētas, un indikators izdziest.

1. Pies piediet taustiņu leslēgt/Izslēgt , lai izslēgtu ierīci.

Piecas minūtes pirms programmas beigām enerģijas taupīšanas funkcija automātiski deaktivizēs ierīci.



Kad atkal aktivizējat programmu, displejā redzamas iepriekšējās programmas beigas. Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

2. Izņemiet veļu no ierīces.
3. Pārliecieties, ka veļas tilpne ir tukša.
4. Turiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru pusviru, lai ierīcē neveidotos pelējums un smakas.

5. Aizgrieziet ūdens krānu.

## 11.13 Ūdens izsūknēšana cikla beigās

Izvēloties programmu vai iespēju, kura neizsūknē ūdeni pēc pēdējās skalošanas reizes, programma ir pabeigta, taču:

- Laika joslā redzams un displejā redzams, ka durvis ir nobloķētas .
- Veļas tilpne regulāri griežas pēc regulāriem intervāliem, lai novērstu veļas burzīšanos.
- Durvis paliek bloķētas.
- Iai atvērtu durvis, nepieciešams izsūknēt ūdeni:
  1. Ja nepieciešams, pieskarieties taustiņam Veļas izgriešana, lai samazinātu ierīces ierosināto veļas izgriešanas ātrumu.
  2. Nospiediet Sākt/pauze taustiņu:
    - ja ir iestātīts Rinse Hold , ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu;
    - ja ir iestātīts Nakts , ierīce tikai izsūknē ūdeni.
- Iespējas indikators Rinse Hold un Nakts izdziest.
- 3. Kad programmas darbība beigusies un lūkas bloķēšanas indikators ir izdzisis, jūs varat atvērt durvis.
- 4. Dažas sekundes pies piediet taustiņu leslēgt/Izslēgt, lai izslēgtu ierīci.

## 11.14 Gaidīšanas funkcija

Gaidstāves funkcija automātiski izslēdz ierīci, lai samazinātu enerģijas patēriņu, ja:

- ierīci nevar izmantot 5 minūtes, kamēr neviens programma nedarbojas.
- 5 minūtes pēc programmas beigām. Displejs rāda beidzamās programmas beigu laiku.
- Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

Ja pārslēgs ir pagriezts "Reset"

(Atiestatīt) pozīcijā , ierīce automātiski izslēdzas pēc 30 sekundēm.



Ja iestatāt programmu vai iespēju, kas beidzas ar ūdeni tilpnē, gaidstāves funkcija **neieslēdz ierīci**, lai atgādinātu, ka jāizsūknē ūdens.

## 12. PADOMI UN IETEIKUMI



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 12.1 Veļas ielāde

- Sašķirojiet veļu šādi: baltā veļa, krāsainā veļa, sintēтика, smalkveļa un vilnas izstrādājumi.
- Levérojiet uz veļas etiketēm norādītās mazgāšanas norādes.
- Nemazgājiet kopā baltus un krāsainus apgērbus.
- Daži krāsaini apgērbi var zaudēt krāsu pirmajā mazgāšanas reizē. Ieteicam tos mazgāt atsevišķi dažas pirmās reizes.
- Aizpogājiet spilvendrānas, aiztaisiet rāvējslēdzējus, āķīsus un spiedpogas. Sasieniet jostas.
- Iztukšojet kabatas un atlokiet atloces.
- Izgrieziet uz āru daudzslānu audumus, vilnu un drēbes ar uzkrāsotām ilustrācijām.
- Iepriekš apstrādājiet grūti iztīrāmus traipus.
- Izmazgājiet nopietnus traipus ar īpašu mazgāšanas līdzekli.
- Rīkojieties uzmanīgi ar aizkariem. Nonemiet āķus vai ielieciet aizkarus mazgāšanas maisā vai spilvendrānā.
- Nemazgājiet apgērbu bez vīlēm un apgērbu ar iegriezumiem.
- Izmantojiet speciālo veļas mazgāšanas maisu maziem un/vai smalkiem apgērbiem (piem., krūšturnus ar stīpām, jostas, zebkikes u.c.).
- Īpaši neliels veļas daudzums var radīt līdzvara problēmas izgriešanas fāzes laikā, kas izraisa pārmērīgas vibrācijas. Ja tas notiek:
  - a. pārtrauciet programmu un atveriet durvis (skatiet sadaļu "Ikdienas lietošana");

- b. izkārtojiet veļu ar rokām, lai apgērba gabali būtu vienmērīgi izklāti veļas tilpnē;
- c. piespiediet Sākt/pauze taustiņu. Veļas izgriešanas fāze turpinās.

#### 12.2 Nopietni traipi

Dažiem traipiem ar ūdeni un mazgāšanas līdzekli nepietiks.

Mēs iesakām iepriekš apstrādāt šos traipus pirms drēbju ievietošanas ierīcē.

Jūs varat iegādāties īpašus traipu nonēmējus. Izmantojiet īpašos traipu nonēmējus, kas piemēroti traipa un auduma veidam.

#### 12.3 Mazgāšanas un citi līdzekļi

- Lietojet tikai veļas mazgājamām mašīnām paredzētos mazgāšanas un citus līdzekļus:
  - veļas pulverus visu veidu audumiem, izņemot smalkvelai. Dodiet priekšroku veļas pulverim ar balinātāju baltajiem apgērbiem un veļas dezinfekcijai.
  - Šķidrus mazgāšanas līdzekļus programmām mazgāšanai zemās temperatūrās ( $60^{\circ}\text{C}$  maks.) visu veidu audumiem, vai īpaši tikai vilnai.
- Nejauciet kopā dažādus mazgāšanas līdzekļu veidus.
- Lai saudzētu vidi, neizmantojiet vairāk par ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Levérojiet norādījumus uz mazgāšanas līdzekļu vai citu līdzekļu iepakojuma, nepārsniedzot maksimālo norādīto līmeni (**MAX**).
- Izmantojiet auduma veidam un krāsai, programmas temperatūrai un netīrības pakāpei ieteiktos mazgāšanas līdzekļus.

## 12.4 Ieteikumi vides aizsardzībai

- Iestatiet programmu bez priekšmazgāšanas fāzes, lai mazgātu vidēji netīru veļu.
- Vienmēr ieslēdziet mazgāšanas programmu, kad veļas mašīna ir pilna.
- Iepriekš apstrādājot traipus vai izmantojiet traipu tīrīšanas līdzekli, iestatiet programmu ar zemu temperatūru.
- Lai izmantotu pareizo mazgāšanas līdzekļa daudzumu, noskaidrojiet ūdens cietību savā mājoklī. Skatiet sadaļu "Ūdens cietība".

# 13. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

## 13.1 Ārpuses tīrīšana

Tiriet ierīci tikai ar maigām ziepēm un siltu ūdeni. Pilnībā nosusiniet visas virsmas.



### UZMANĪBU!

Nelietojiet alkoholu, šķīdinātājus vai kīmikālijas.



### UZMANĪBU!

Netiriet metāla virsmas ar tīrīšanas līdzekļiem uz hlora bāzes

## 13.2 Atkalķošana



Ja ūdens jūsu rajonā ir ciets vai vidēji ciets, mēs iesakām izmantot veļas mazgājamām mašīnām paredzēto ūdens atkalķošanas līdzekli.

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai pamaniņu katlakmens veidošanos.

Parastie mazgāšanas līdzekļi jau satur ūdens mazgāšanas līdzeklus, taču mēs iesakām laiku pa laikam ieslēgt ciklu ar tukšu veļas tilpni un atkalķošanas līdzekli.

## 12.5 Ūdens cietība

Ja ūdens jūsu rajonā ir ciets vai vidēji ciets, mēs iesakām izmantot veļas mazgājamām mašīnām paredzēto ūdens mīkstināšanas līdzekli. Rajonos, kur ūdens ir mīksts, ūdens mīkstināšanas līdzekli lietot nav nepieciešams.

Lai noskaidrotu ūdens cietības pakāpi savā rajonā, sazinieties ar savu vietējo ūdens piegādes uzņēmumu.

Lietojiet pareizu ūdens mīkstinātāja daudzumu. Ievērojiet instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.



### Vienmēr ievērojiet

instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.

## 13.3 Apkopēs mazgāšana

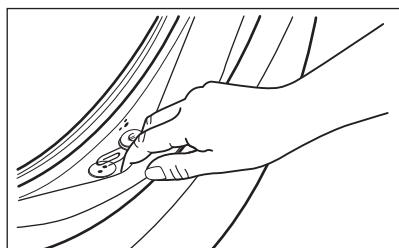
Atkārtoti un ilgstoši lietojot programmas ar zemu temperatūru, veļas tilpnē un tvertnē var rasties mazgāšanas līdzekļa atliekas, pūkas un baktērijas. Tas var izraisīt sliktas smakas un pelējumu. Lai likvidētu šīs atliekas un iztīriju ierīces iekšpusi, regulāri ieslēdziet apkopes mazgāšanas ciklu (vismaz reizi mēnesī):



Skatiet sadaļu "Veļas tilpnes tīrīšana".

## 13.4 Durvju divkāršs blīvējums

Šai ierīcei ir **pašattīrīšanās drenāžas sistēma**, kas atdalījušās vieglās apģērbu pūkas aizskalo kopā ar ūdeni, tādējādi lietotājam nav jāpieķūst šai zonai regulāras apkopes vai tīrīšanas nolūkā.



Regulāri pārbaudiet bīvējumu un izņemiet svešķermēnus no iekšējām detaļām. Monētas, pogas, citi mazi priekšmeti, kas tiek aizmirstī drēbju kabatās, mazgāšanas cikla laikā uzkrājas divkāršajā durvju bīvējumā, kur tos pēc tam var viegli savākt cikla beigās.

### 13.5 Veļas tilpnes tīrīšana

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai novērstu nevēlamu nogulšņu veidošanos.

Veļas tilpnē var veidoties rūsa, ko izraisa oksidējoši svešķermēni vai dzelzi saturošs krāna ūdens

Iztīriet tilpni, izmantojot nerūsējošam tēraudam īpaši paredzētiem līdzekļiem.



Vienmēr ievērojiet instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.  
Nekādā gadījumā netīriet veļas tilpni ar katlakmens noņemšanas līdzekļiem, tīrīšanas līdzekļiem, kas satur hloru vai dzelzi, vai ar dzelzs sūkli.

Rūpīgai tīrīšanai:

1. Izņemiet veļu no veļas tilpnes.
2. Iestatiet Cotton programmu ar visaugstāko temperatūras iestatījumu.
3. Pievienojet nelielu daudzumu pulverveida mazgāšanas līdzekļa tukšā veļas tilpnē, lai izskalotu palikušās atliekas.



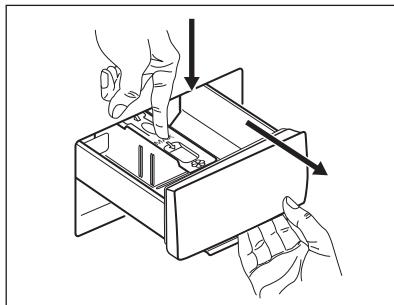
Reizēm cikla beigās displejā var būt redzama ikona tas ir ieteikums veikt veļas tilpnes tīrīšanu. Tiklīdz veiksiet veļas tilpnes tīrīšanu, ikona izzudīs.

### 13.6 Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana

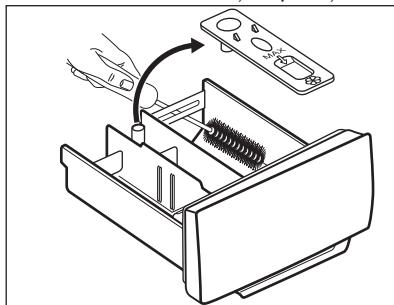
Lai to novērstu izkaltuša mazgāšanas līdzekļa vai sarecējuša auduma mīkstinātāja un/vai pelējuma veidošanos

mazgāšanas līdzekļa dozatorā, laiku pa laikam rīkojieties šādi:

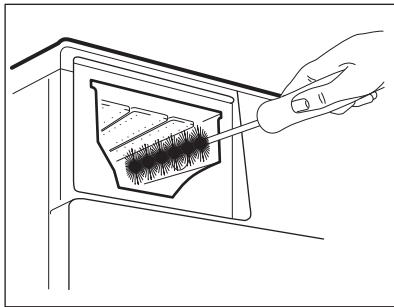
1. Atveriet atvilktni. Piespiediet atduri uz leju, kā tas norādīts attēlā, un izvelciet to.



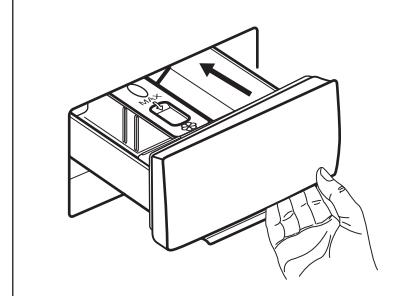
2. Lai atvieglotu tīrīšanu, noņemiet papildpiedevu nodalījuma augšdaļu un izskalojiet to zem tekoša silta ūdens, likvidējot visas uzkrātā mazgāšanas līdzekļa atliekas. Pēc tīrīšanas uzstādīet detalju atpakaļ.



3. Pārbaudiet, vai visas mazgāšanas līdzekļa atliekas tiek izņemtas no padziļinājuma augšējās un apakšējās daļas. Padziļinājuma tīrīšanai izmantojiet nelielu suku.



neievietojot veļu tilpnē.



4. Ievietojiet mazgāšanas līdzeklā dozatoru vadotnē un aizveriet to. Ieslēdziet skalošanas programmu,

### 13.7 Ūdens izsūknēšanas sūkņa tīrīšana

Regulāri pārbaudiet aizplūdes filtru un pārliecinieties, ka tas ir tīrs.

Tīriet sūkni, ja:

- ierīce neizsūknē ūdeni.
- velas tilpne negriežas;
- no ierīces atskan neparasts troksnis, kuru rada aizsērējis sūknis;
- ekrānā parādās klūmes kods. **E20**

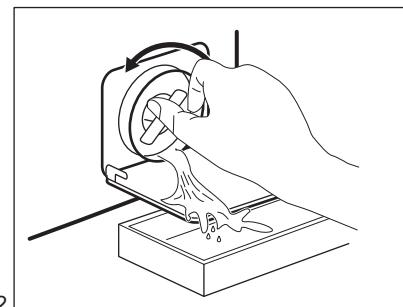
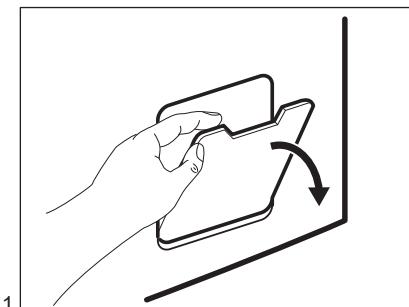


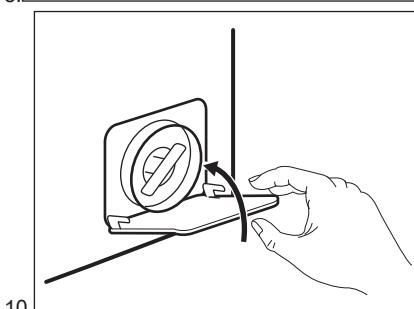
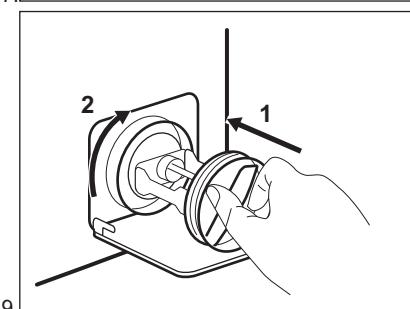
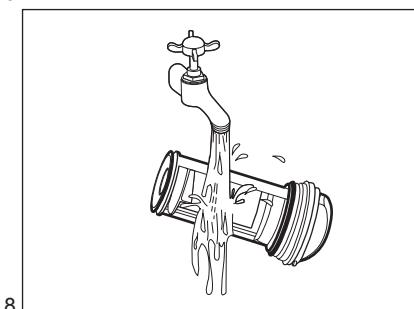
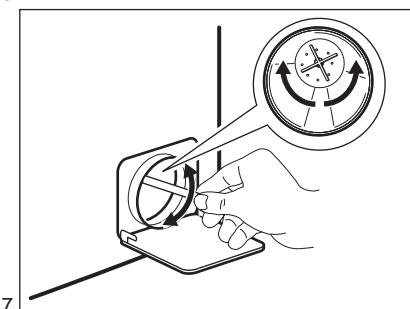
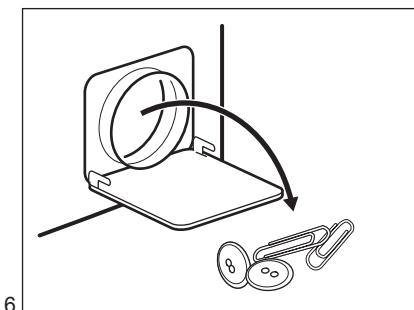
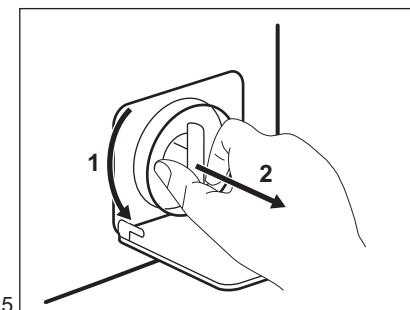
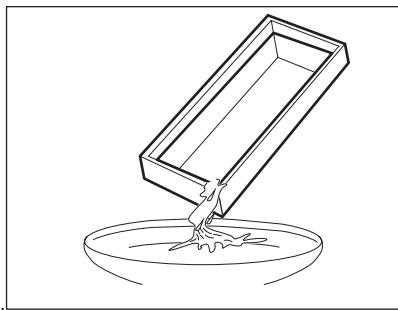
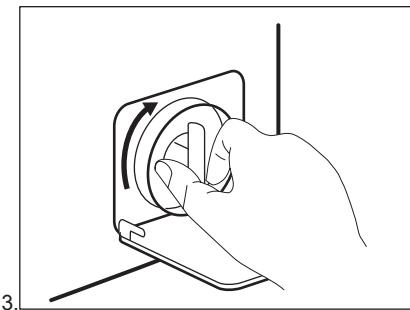
#### **BRĪDINĀJUMS!**

- Atvienojiet kontaktakciņu no kontaktligzdas.
- Neizņemiet filtru, kamēr ierīce darbojas.
- Netīriet sūkni, ja ūdens ierīcē ir karsts. Nogaidiet, līdz ūdens ir atdzisīs.
- Atkārtojiet 3. soli vairākas reizes, aizverot un atverot vārstu, līdz ūdens beidz izplūst.

Vienmēr turiet pa rokai lupatu, jo, izņemot filtru, var izplūst ūdens.

**Lai iztīrītu sūkni, rīkojieties šādi:**





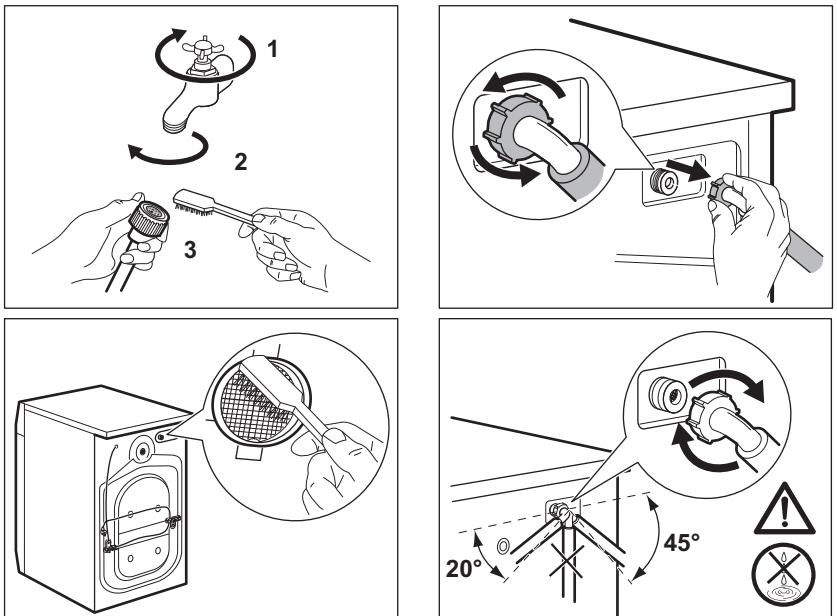
### BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka sūkņa lāpstīnritenis griežas. Ja tas negriežas, sazinieties ar pilnvaroto apkopes centru. Pārliecinieties, ka filtrs pareizi piegriezts, lai novērstu ūdens noplūdes.

Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadišanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ileljet mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodalījumā 2 litrus ūdens.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

### 13.8 Ieplūdes šķūtenes un filtra vārsta tīrišana



### 13.9 Avārijas ūdens izsūknēšana

Ja ierīce neizsūknē ūdeni, veiciet to pašu procedūru, kas aprakstīta rīndkopā "Noplūdes sūkna tīrišana". Ja nepieciešams, iztīriet sūknī.

Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadišanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ileljet mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodalījumā 2 litrus ūdens.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

### 13.10 Brīdinājumi par salu

Ja ierīce uzstādīta vietā, kur gaisa temperatūra var sasniegt 0 °C vai zemāku temperatūru, izlaidiet atlikušo

ūdeni no ieplūdes šķūtenes un izsūknējet to no sūkņa.

1. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Ielieciet ieplūdes šķūtenes divus galus konteinerā un ļaujiet ūdenim izplūst no šķūtenes.
4. Iztukšojet sūknī. Skatiet ārkārtas ūdens izvadišanas procedūru.
5. Kad sūknis ir tuks, uzstādiet atpakaļ ieplūdes šķūteni.



#### BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka temperatūra ir augstāka par 0 °C, pirms atkal lietojat ierīci.

Ražotājs neatbild par bojājumiem, kas radušies zemas temperatūras rezultātā.

## 14. PROBLĒMRISINĀŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

#### 14.1 levads

Ierīce neieslēdzas vai apstājas darbības laikā.

Vispirms mēģiniet atrast problēmas risinājumu (skatiet tabulu). Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.



### BRĪDINĀJUMS!

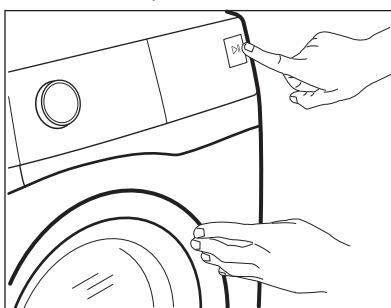
Pirms pārbaudes veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla.

**Nopietnu problēmu gadījumā atskan skaņa signāli, displejā redzams brīdinājuma kods un Sākt/pauze ▶|| taustiņš var mirgot nepārtraukti:**

- **E10** - Strāvas padeve ir nestabila. Pagaidiet, līdz strāvas padeve ir stabila.
- **E91** - nenotiek komunikācija starp ierīces elektroniskajiem elementiem. Izslēdziet to un ieslēdziet atkārtoti; Programma netika pabeigta pareizi vai ierīce pārāk ātri pārtrauca darbību. Ja brīdinājuma kods atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.
- **E10** - ierīce kārtīgi nepiepildās ar ūdeni.
- **E20** - ierīce neizsūknē ūdeni.
- **E40** - ierīces durvis ir atvērtas vai nav aizvērtas pareizi. Lūdzu, pārbaudiet durvis!



Ja ierīcē ir ievietots par daudz veļas, izņemiet dažus apģērba gabalus no veļas tilpnes un/vai turiet durvis piespiestas, pieskaroties Sākt/pauze ▶|| taustiņam, līdz indikators └─┘ pārstāj mirgot (skat. attēlu zemāk).



## 14.2 Iespējamās klūmes

Problēmas	Iespējamais risinājums
Programma neieslēdzas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārbaudiet, vai kontaktdakša pieslēgta kontaktligzdaī.</li> <li>Pārliecieties, ka ierīces durvis ir aizvērtas.</li> <li>Pārliecieties, vai nav bojāti drošinātāji drošinātāju bloķā.</li> <li>Pārliecieties, vai pieskārāties Sākt/pauze ▶  .</li> <li>Ja iestatīts atlīktais starts, atceliet iestatījumu vai gaidiet laika atskaites beigas.</li> <li>Izslēdziet Bērnu drošības funkciju, ja tā ir ieslēgta.</li> <li>Pārbaudiet izvēlētās programmas regulatoru.</li> </ul>
Ierīce kārtīgi nepiepildās ar ūdeni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārbaudiet, vai ūdens krāns ir atvērts.</li> <li>Pārliecieties, vai ūdens piegādes spiediens nav pārāk zems. Lai iegūtu šo informāciju, sazinieties ar vietējo ūdens apgādes dienestu.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens krāns nav aizsērējis.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens noplūdes šķūtene nav salocījusies, bojāta vai saliekta.</li> <li>Pārliecieties, vai ūdens ieplūdes šķūtenes pieslēgums ir pareizs.</li> <li>Pārbaudiet, vai nav aizsērējis ieplūdes šķūtenes filtrs vai vārsta filtrs. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana".</li> </ul>
Ierīce piepildās ar ūdeni un tad uzreiz to izsūknē	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecieties, ka izvades šķūtene ir pareizā pozīcijā. Iespējams, šķūtene atrodas pārāk zemu. Skatiet sadaļu "Uzstādīšanas norādes".</li> </ul>
Ierīce neizsūknē ūdeni.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārbaudiet, vai izlietnes sifons nav aizsērējis.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens izvades šķūtene nav samezglojusies vai saliekta.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens noplūdes filtrs nav aizsērējis. Tīriet filtru, ja nepieciešams. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana".</li> <li>Pārliecieties, vai ūdens noplūdes šķūtenes pieslēgums ir pareizs.</li> <li>Iestatot programmu bez ūdens izsūknēšanas fāzes, iestatiet ūdens izsūknēšanas programmu.</li> <li>Ja izvēlēta iespēja, kuras beigās ūdens netiek izvadīts no velas tilpnes, iestatiet ūdens izsūknēšanas programmu.</li> </ul>
Nedarbojas velas izgriešanas fāze, vai mazgāšanas cikls noris ilgāk nekā parasti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Iestatiet izgriešanas programmu.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens noplūdes filtrs nav aizsērējis. Tīriet filtru, ja nepieciešams. Skatiet sadaļu "Kopšana un tīrišana".</li> <li>Ar rokām izkārtojiet drēbes tilpnē un iedarbiniet izgriešanas fāzi no sākuma. Šī problēma, iespējams, radusies līdzsvara trūkuma dēļ.</li> </ul>

Problēmas	Iespējamais risinājums
Uz grīdas ir ūdens.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārbaudiet, vai ūdens šķūtenu savienotājdetalas ir cieši pievilkas un nav ūdens noplūdes.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens ieplūdes šķūtene vai ūdens izsūknēšanas šķūtene nav bojātas.</li> <li>Pārliecinieties, vai izmantots pareizais mazgāšanas līdzeklis un pareizā daudzumā.</li> </ul>
Ierīces durvis nevar atvērt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka ir izvēlēta mazgāšanas programma, kuras beigās ūdens paliek veļas tilpnē.</li> <li>Pārbaudiet, vai mazgāšanas programma beigusies.</li> <li>Ja ceļas tilpnē palicis ūdens iestatiet ūdens izsūknēšanas vai veļas izgriešanas programmu.</li> <li>Pārliecinieties, vai ierīce ir pieslēgta barošanai.</li> <li>Šo problēmu, iespējams, radījusi ierīces darbības kļūme. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.</li> </ul>
Mašīna rada nepārstāstus trokšņus un vibrē.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārbaudiet, vai ierīce ir pareizi nošķērīta. Skatiet sadaļu "Uzstādišanas norādes".</li> <li>Pārliecinieties, ka nonemti visi iesaiņojuma materiāli un/vai izņemtas visas pārvietošanas laikā izmantotās skrūves. Skatiet sadaļu "Uzstādišanas norādes".</li> <li>Ielieciet tilpnē vairāk veļas. Veļas var būt par maz.</li> </ul>
Programmas darbības ilgums pieaug vai samazinās programmas darbības laikā.	<ul style="list-style-type: none"> <li>SensiCare sistēma var noregulēt programmas darbības ilgumu atbilstoši veļas veidam un daudzumam. Skatiet rindkopu "SensiCare sistēmas veļas daudzuma noteikšana" sadaļā "Lietošana ikdienā".</li> </ul>
Mazgāšanas rezultāti nav apmierinoši.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Palieliniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai izmantojiet citu mazgāšanas līdzekļi.</li> <li>Pirms veļas mazgāšanas izmantojiet īpašus izstrādājumus, lai likvidētu grūti iztīrāmus traipus.</li> <li>Pārliecinieties, ka iestatījāt pareizu temperatūru.</li> <li>Samaziniet veļas daudzumu.</li> </ul>
Pārāk daudz putu veļas tilpnē mazgāšanas cikla laikā.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu.</li> </ul>
Pēc mazgāšanas cikla mazgāšanas līdzekļa dozatorā ir mazgāšanas līdzekļa atliekas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka mazgāšanas līdzekļa ieliktnis ir pareizā pozīcijā.</li> <li>Pārliecinieties, ka izmantojāt mazgāšanas līdzekļa dozatoru atbilstoši šajā rokasgrāmatā sniegtajiem norādījumiem.</li> </ul>

Pēc pārbaudes ieslēdziet ierīci. Programma atsāksies no tās vietas, kur tā tika pārtraukta. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Ja displejā parādās brīdinājuma kodi, izslēdziet un ieslēdziet ierīci. Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

## 15. PATĒRIŅA DATI



Norādītās vērtības ir iegūtas laboratorijas apstākļos atbilstoši standartiem. Datus var mainīt dažādi cēloni: velas daudzums un veids un apkārtējās vides temperatūra. Ūdens spiediens, barošanas spriegums un ieplūdes ūdens temperatūra arī var ietekmēt mazgāšanas programmas ilgumu.



Tehniskie parametri var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma, lai uzlabotu produkta kvalitāti.

Programmas	Ielāde (kg)	Enerģijas patēriņš (kWh)	Ūdens patēriņš (litri)	Aptuve- nais pro- grammas ilgums (minūtēs)	Atliku- šais mi- trums (%) <sup>1)</sup>
Cotton 60°C	6	1.41	73	210	53
Cotton 40°C	6	0.86	74	180	53
Synthetics 40°C	3	0.70	66	135	35
Delicate 40°C	1	0.52	42	55	35
Wool 30°C	1	0.20	39	70	30
<b>Standarta kokvilnas programmas</b>					
Standarta 60°C kokvilna	6	0.76	47	215	53
Standarta 60°C kokvilna	3	0.54	41	185	53
Standarta 40°C kokvilna	3	0.46	41	175	53

<sup>1)</sup> Izgriešanas programmas beigās.

Izslēgtā režimā (W)	Atstāts leslēgtā režimā (W)
0,30	0,30
Tabulā iepriekš minētā informācija ir saskaņā ar ES Komisijas regulu 1015/2010 , ar ko īsteno direktīvu 2009/125/EC .	

## 16. TEHNISKIE DATI

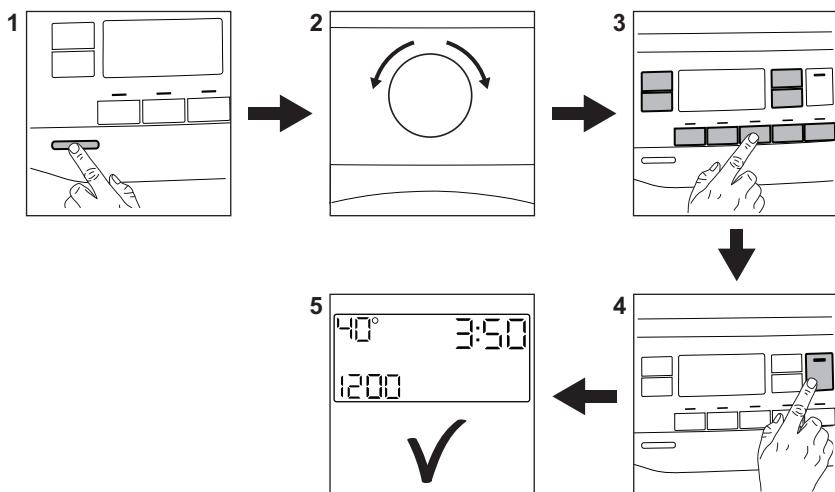
Izmērs	Platums / augstums / dzīlums / kopējais dziļums	595 mm / 850 mm / 380 mm / 420 mm
--------	---	-----------------------------------

Elektrības padeves pieslēgums	Spriegums Vispārējā jauda Drošinātājs Frekvence	230 V 2000 W 10 A 50 Hz
Aizsardzības pakāpe pret cieto daļu un mitruma izplatīšanos, kuru nodrošina aizsargapvalks, izņemot gadījumus, kad zemsprieguma ierīcēm nav aizsardzības no mitruma		IPX4
Ūdens pievada spiediens	Minimums Maksimums	0,5 bāri (0,05 MPa) 8 bāri (0,8 MPa)
Ūdens padeve 1)		Auksts ūdens
Maksimālais veļas daudzums	Kokvilna	6 kg
Elektroenerģijas patēriņa klase		A+++ -10%
Izgriešanas ātrums	Maksimums	1200 apgr./min.

1) Pievienojiet ūdens ieplūdes šķūteni ūdens krānam ar 3/4" vītni.

## 17. ĪSA PAMĀCĪBA

### 17.1 Izmantošana ikdienā



Pievienojiet kontaktdakšu kontaktligzdai.

Atgrieziet ūdens krānu.

Ievietojet veļu.

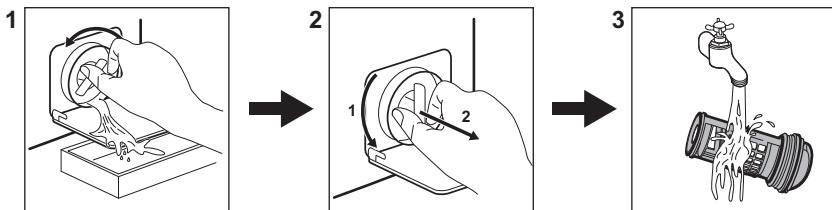
Lelejiet mazgāšanas līdzekli un citu veļas kopšanas līdzekli attiecīgajā mazgāšanas līdzekļa dozatora nodalījumā.

1. Nospiediet taustiņu **Ieslēgt/Izslēgt**, lai ieslēgtu ierīci.

2. Pagrieziet programmu izvēles pārslēgu, lai iestatītu vēlamo programmu.
3. Pieskaroties attiecīgajiem skārientaustiņiem, iestatiet vēlamās papildespējas.
4. Lai aktivizētu programmu, pieskarieties pie taustiņa **Sākt/pauze** ▶||.

**5. Ierīce ieslēdzas.**  
Pēc programmas beigām izņemiet velu.  
Nospiediet taustiņu **Ieslēgt/Izslēgt**, lai izslēgtu ierīci.

## 17.2 Ūdens izsūknēšanas sūkņa filtra tīrīšana



Regulāri iztīriet šo filtru, īpaši, ja displejā parādās brīdinājuma kods **E20**.

## 17.3 Programmas

Programmas	Ielāde	Produkta apraksts
<b>Cotton</b>	6 kg	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi kokvilnas audumi.
 <b>Cotton Eco</b>	6 kg	Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi kokvilnas audumi. Standarta programmas enerģijas patēriņa uzlīmei.
<b>Synthetics</b>	3 kg	Sintētikas vai jauktu audumu apgērbi.
<b>Delicate</b>	1 kg	Smalki audumi, tādi kā akrils, viskoze, poliesters.
<b>Rapid 14min</b>	1 kg	Sintētika un jaukti audumi. Nedaudz netīri apgērbi un apgērbu atsvaidzināšana.
<b>Rinse</b>	6 kg	Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu. Programma skalošanai un veļas izgriešanai.
<b>Drain/Spin</b>	6 kg	Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu. Programma veļas izgriešanai un ūdens izsūknēšanai.
<b>Anti-Allergy</b>	6 kg	Baltiem kokvilnas izstrādājumiem. Šī programma palīdz likvidēt mikrobus un baktērijas.

Programmas	Ielāde	Produkta apraksts
<b>Baby Clothes</b>	1 kg	Maigs cikls mazuļu drēbēm.
<b>Silk</b>	3 kg	Saudzīga mazgāšanas programma, kas piemērota zīdam un audumiem, kuru sastāvā ir sintētiska.
 <b>Wool</b>	1 kg	Vilnas audumiem, kurus var mazgāt vejas mašīnā, vilnas un smalkiem audumiem, kurus jāmazgā ar rokām.
<b>Sport</b>	3 kg	Sporta apgērbi.
 <b>Outdoor</b>	1,5 kg <sup>1)</sup> 1 kg <sup>2)</sup>	Moderno āra sporta apgērbi.
<b>Denim</b>	1,5 kg	Džinsu apgērbi.

<sup>1)</sup> Mazgāšanas programma.

<sup>2)</sup> Mazgāšanas programma un ūdensnecaurlaidības atjaunošanas fāze.

## 18. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

# OBSAH

<b>1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE.....</b>	40
<b>2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY.....</b>	41
<b>3. INŠTALÁCIA.....</b>	43
<b>4. PRÍSLUŠENSTVO.....</b>	47
<b>5. POPIS VÝROBKU.....</b>	47
<b>6. OVLÁDACÍ PANEL.....</b>	48
<b>7. VOLIČE A TLAČIDLÁ.....</b>	50
<b>8. PROGRAMY.....</b>	52
<b>9. NASTAVENIA.....</b>	58
<b>10. PRED PRVÝM POUŽITÍM.....</b>	58
<b>11. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE.....</b>	59
<b>12. TIPY A RADY.....</b>	63
<b>13. OŠETROVANIE A ČISTENIE.....</b>	64
<b>14. RIEŠENIE PROBLÉMOV.....</b>	69
<b>15. SPOTREBA.....</b>	72
<b>16. TECHNICKÉ ÚDAJE.....</b>	73
<b>17. RÝCHLY SPRIEVODCA.....</b>	74

## MYSLÍME NA VÁS

Ďakujeme, že ste si kúpili spotrebič značky Electrolux. Vybrali ste si výrobok, ktorý v sebe skrýva desaťročia odborných skúseností a inovácií. Je dômyselný a štýlový a pri jeho navrhovaní sme mysleli predovšetkým na vás. Pri každom použití si tak môžete byť istí, že dosiahnete vynikajúce výsledky.

Vitajte vo svete Electrolux.

**Navštívte našu internetovú stránku, kde nájdete:**



Tipy na používanie, brožúry, pokyny na riešenie problémov a informácie o údržbe:

[www.electrolux.com/webselfservice](http://www.electrolux.com/webselfservice)



Zaregistrujte si výrobok a využívajte ešte lepšie služby:

[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)



Môžete si kúpiť príslušenstvo, spotrebny materiál a originálne náhradné diely pre váš spotrebič:

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## STAROSTLIVOSŤ A SLUŽBY ZÁKAZNÍKOM

Odporúčame, aby ste používali originálne náhradné diely.

Ked' budete kontaktovať autorizované servisné stredisko, nezabudnite si pripraviť nasledujúce údaje: Model, číslo výrobku, sériové číslo.

Tieto informácie nájdete na typovom štítku.

Varovanie/upozornenie – Bezpečnostné pokyny

Všeobecné informácie a tipy

Ochrana životného prostredia

Vyhradzujeme si právo na zmeny bez predchádzajúceho upozornenia.

## 1. BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

Pred inštaláciou a používaním spotrebiča si pozorne prečítajte priložený návod na používanie. Výrobca nezodpovedá za telesnú ujmu ani za škody spôsobené nesprávnou montážou alebo používaním. Tieto pokyny uskladnite na bezpečnom a prístupnom mieste, aby ste do nich mohli v budúcnosti nahliadnuť.

### 1.1 Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- Tento spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo psychickou spôsobilosťou alebo nedostatkom skúseností a znalostí, iba ak sú pod dozorom zodpovednej osoby alebo ak boli zodpovednou osobou poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú prípadným rizikám.
- Deti medzi 3 a 8 rokmi a osoby s veľmi rozsiahlymi a zložitými hendikepmi nesmú mať prístup k spotrebiču, pokiaľ nie sú pod nepretržitým dozorom.
- Deti do 3 rokov smú mať prístup k spotrebiču iba ak sú nepretržite pod dohľadom zodpovednej osoby.
- Nedovolte, aby sa deti hrali so spotrebičom.
- Obaly vždy uschovajte mimo dosah detí a náležite ich zlikvidujte.
- Umývacie/pracie/čistiace prostriedky uschovajte mimo dosahu detí.
- Keď sú dvierka otvorené, nedovoľte detom a domácim zvieratám, aby sa k nim priblížili.
- Ak má spotrebič detskú poistku, mala by byť zapnutá.
- Deti nesmú spotrebič bez dozoru čistiť ani vykonávať žiadnu údržbu na spotrebiči.

### 1.2 Všeobecná bezpečnosť

- Nemeňte technické parametre tohto spotrebiča.
- Tento spotrebič je určený na používanie v domácnosti a podobnom prostredí, ako sú napr.:

- kuchynky pre zamestnancov v obchodoch, kanceláriach a iných pracovných prostrediach,
- pre klientov v hoteloch, moteloch, nocľahoch s raňajkami a inom obytnom prostredí,
- spoločné priestory v bytových blokoch alebo samoobslužných práčovniach.
- Neprekračujte maximálnu náplň 6 kg (pozrite si kapitolu „Tabuľka programov“).
- Prevádzkový tlak vody v mieste vstupu vody z prípojky musí byť v rozmedzí od 0,5 bar (0,05 MPa) do 8 bar (0,8 MPa).
- Vetrací otvor v dolnej časti spotrebiča nesmie byť zakrytý kobercom, podložkou ani inou pokrývkou podlahy.
- Spotrebič treba zapojiť do vodovodnej siete pomocou novej dodanej súpravy hadíc alebo iných nových súprav hadíc dodaných autorizovaným servisným strediskom.
- Staré súpravy hadíc sa nesmú opäťovne použiť.
- Ak je poškodený elektrický napájací kábel, musíte ho dať vymeniť u výrobcu, v autorizovanom servisnom stredisku alebo u kvalifikovanej osoby, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- Pred vykonávaním údržby spotrebič vypnite a vytiahnite jeho zástrčku zo sietovej zásuvky.
- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte prúd vody pod tlakom a/alebo paru.
- Vyčistite spotrebič vlhkou handrou. Používajte iba neutrálne saponáty. Nepoužívajte abrazívne výrobky, brúsne čistiace vankúšiky, rozpúšťadlá alebo kovové predmety.

## 2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

### 2.1 Inštalácia



Inštalácia musí byť v súlade s príslušnými nariadeniami v danej krajine.

- Odstráňte všetky časti obalu a prepravné skrutky vrátane gumeného puzdra s plastovou rozperou vložkou.
- Prepravné skrutky uschovajte na bezpečnom mieste. V prípade

- budúceho presunu spotrebiča ich budete musieť opäť naskrutkovať, aby ste zablokovaním bubna zabránili vnútornému poškodeniu.
- Vždy dávajte pozor, ak presúvate spotrebič, pretože je ľahký. Vždy používajte ochranné rukavice a uzavretú obuv.
- Neinštalujte ani nepoužívajte poškodený spotrebič.
- Dodržiavajte pokyny na inštaláciu dodané so spotrebičom.
- Spotrebič neinštalujte ani nepoužívajte na miestach, kde môže byť teplota nižšia ako 0 °C alebo kde je spotrebič vystavený poveternostným vplyvom.
- Podlaha, kde má byť spotrebič umiestnený, musí byť rovná, stabilná, čistá a odolná voči vyššej teplote.
- Zabezpečte prúdenie vzduchu medzi spotrebičom a podlahou.
- Po umiestnení spotrebiča do konečnej trvalej polohy skontrolujte pomocou vodozáhyby, či je vo vodorovnej polohe. Ak nie je vo vodorovnej polohe, zvýšte alebo znížte nožičky podľa potreby.
- Spotrebič neinštalujte priamo nad odtok v podlahe.
- Spotrebič nepostrekujte vodou a nevystavujte ho nadmernej vlhkosti.
- Spotrebič neinštalujte tam, kde dverka spotrebiča nemožno úplne otvoriť.
- Pod spotrebič nedávajte zatvorenú nádobu na zachytávanie eventuálne unikajúcej vody. Informácie o povolenom príslušenstve vám poskytne autorizované servisné stredisko.

## 2.2 Zapojenie do elektrickej siete



### **VAROVANIE!**

Nebezpečenstvo požiaru a zásahu elektrickým prúdom.

- Spotrebič musí byť uzemnený.
- Vždy používajte správne inštalovanú uzemnenú zásuvku.
- Uistite sa, že parametre na typovom štítku sú kompatibilné s elektrickým napäťím zdroja napájania.

- Nepoužívajte viaczásuvkové adaptéry a predlžovacie káble.
- Uistite sa, že zástrčka a prívodný elektrický kábel nie sú poškodené. Ak prívodný elektrický kábel spotrebiča treba vymeniť, túto operáciu smie urobiť iba pracovník autorizovaného servisného strediska.
- Sietovú zástrčku pripojte do sietovej zásuvky až po dokončení inštalácie. Po inštalácii sa uistite, že máte prístup k sietovej zástrčke.
- Nedotýkajte sa elektrického napájacieho kábla ani jeho zástrčky mokrými rukami.
- Spotrebič neodpájajte potiahnutím za sietové káble. Vždy ľahkaje za zástrčku.
- Tento spotrebič splňa smernice EHS.

## 2.3 Pripojenie na vodovodné potrubie

- Vodné hadice nesmiete poškodiť.
- Pred pripojením k novým potrubiam alebo potrubiam, ktoré boli opravené alebo vybavené novými zariadeniami (vodomery atď.), nechajte vodu stieť, kým nebude čistá a číra.
- Uistite sa, že počas alebo po prvom použití spotrebiča neuniká viditeľne voda.
- Ak je prívodná hadica príliš krátka, nepoužívajte predlžovaciu hadicu. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko a požiadajte o výmenu prívodnej hadice.
- Môže dojst' k vytečeniu vody z odtokovej hadice. Je to spôsobené použitím vody pri testovaní spotrebičov v továrnach.
- Odtokovú hadicu môžete predĺžiť na dĺžku max. 400 cm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

## 2.4 Použitie



### **VAROVANIE!**

Hrozí nebezpečenstvo poranenia, zásahu elektrickým prúdom, požiaru, popálení alebo poškodenia spotrebiča.

- Dodržiavajte bezpečnostné pokyny na obale pracacieho prostriedku.
- Horľavé produkty alebo predmety, ktoré obsahujú horľavé látky, nevkladajte do spotrebiča, do jeho blízkosti ani naň.
- Uistite sa, že ste z bielizne odstránili všetky kovové predmety.
- Neperte tkaniny silne znečistené olejom, mastnotou alebo inými mastnými látkami. Môže dôjsť k poškodeniu gumených dielov práčky. Takéto tkaniny pre praním v práčke predperte v rukách.
- Nedotýkajte sa sklenených dvierok, pokiaľ je zapnutý program. Sklo môže byť horúce.

## 2.5 Servis

- Ak treba dať spotrebič opraviť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

# 3. INŠTALÁCIA

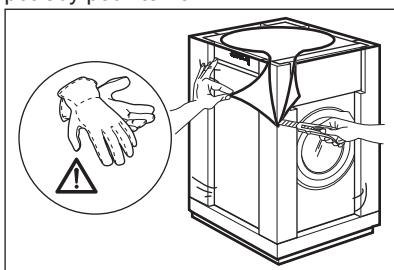


### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 3.1 Rozbalenie

1. Odstráňte vonkajšiu fóliu. V prípade potreby použite nož.



2. Odstráňte kartónový vrch a polystyrénový obal.

- Používajte iba originálne náhradné súčiastky.

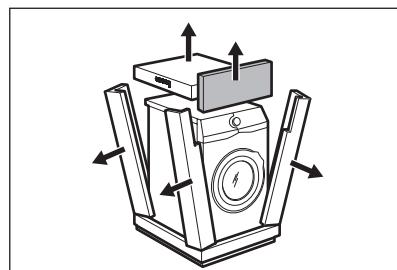
## 2.6 Likvidácia



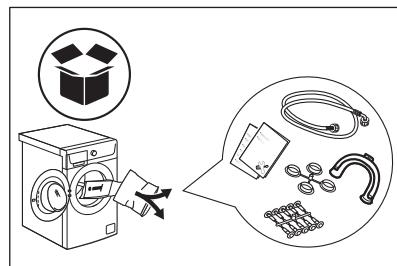
### VAROVANIE!

Hrozí nebezpečenstvo poranenia alebo udusenia.

- Spotrebič odpojte od elektrickej siete a prívodu vody.
- Prívodný elektrický kábel odrežte blízko pri spotrebiči a zlikvidujte ho.
- Odstráňte západku dvierok, aby ste zabránili uviaznutiu detí a domácich zvierat v buben.
- Spotrebič zlikvidujte v súlade s miestnymi požiadavkami na recykláciu elektrických a elektronických spotrebičov (WEEE).

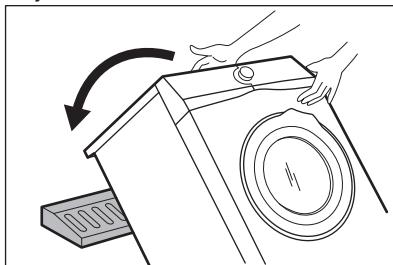


3. Dvierka otvorte. Vyberte všetku bielizeň z bubna.

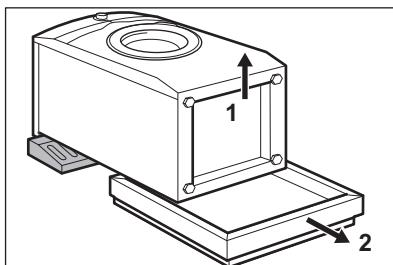


4. Jeden z polystyrénových obalových prvkov položte na podlahu za spotrebič. Opatrne položte spotrebič

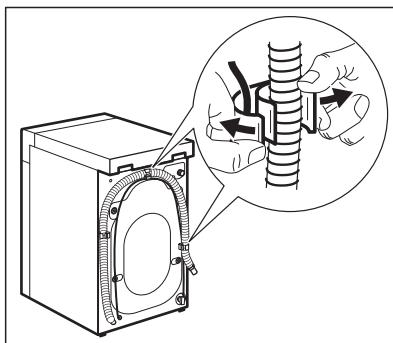
na jeho zadnú stranu.



- Odstráňte dolnú polystyrénovú ochranu.



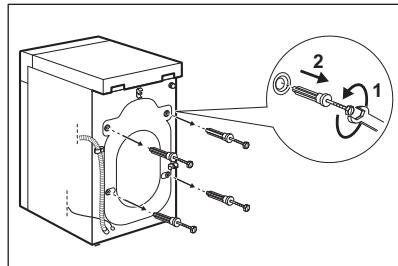
- Vráťte spotrebič späť do vzpriamenej polohy. Napájací kábel a odtokovú hadicu uvoľnite z držiaka.



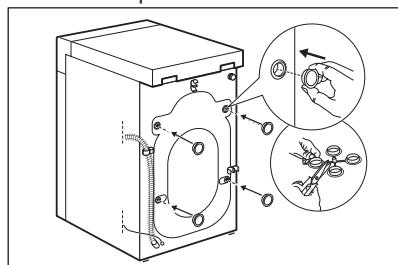
#### **VAROVANIE!**

Môže dôjsť k vytečeniu vody z odtokovej hadice.  
Bolo to spôsobené testovaním práčky v továrni.

- Odstráňte štyri prepravné skrutky a vytiahnite plastové rozpery.



- Do otvorov založte plastové vrchnáčiky, ktoré nájdete v sáčku s návodom na použitie.

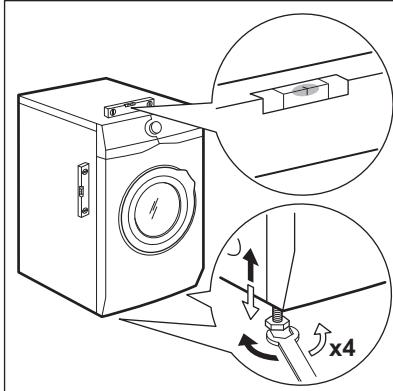


Odporučame, aby ste si obaly a prepravné skrutky odložili pre prípady, keď budete spotrebič premiestňovať.

### **3.2 Umiestnenie a vyrovnanie do vodorovnej polohy**

Správne upravte spotrebič, aby ste predišli vibráciám, hluku a pohybu

spotrebiča počas prevádzky.



1. Spotrebič nainštalujte na plochú a tvrdú podlahu. Spotrebič musí byť vodorovnej polohe a stabilný. Uistite sa, že sa spotrebič nedotýka steny ani iných jednotiek a že je dostatočná cirkulácia vzduchu pod spotrebičom.
2. Úroveň nastavte uvoľnením alebo utiahnutím nožičiek. Všetky nožičky musia stáť pevne na podlahe.



#### **VAROVANIE!**

Spotrebič nevyrovňávajte podložením kartónu, drevených blokov alebo podobných materiálov pod nožičky spotrebiča.

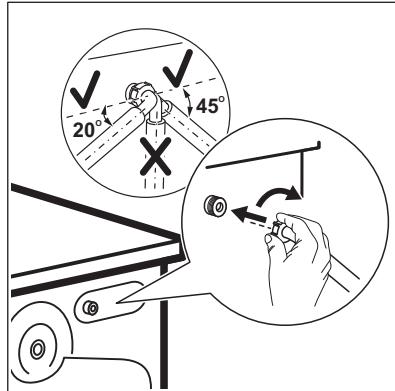
### **3.3 Prívodná hadica**



#### **VAROVANIE!**

Uistite sa, že nie sú poškodené hadice a že nedochádza k únikom zo spojok. Ak je prívodná hadica príliš krátka, nepoužívajte predĺžovaciu hadicu. Obráťte sa na servisné stredisko a požiadajte o výmenu prívodnej hadice.

1. Pripojte prívodnú hadicu na zadnú stranu spotrebiča.



2. Umiestnite ju doľava alebo doprava, v závislosti od polohy vodovodného kohútika. Uistite sa, že prívodná hadica nie je vo vertikálnej polohe.
3. V prípade potreby uvoľnite kruhovú maticu a nastavte správnu polohu.
4. Prívodnú hadicu pripojte k vodovodnému kohútiku so studenou vodou s 3/4" závitom.

### **3.4 Vypúšťanie vody**

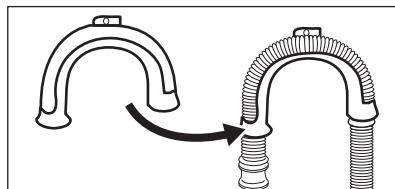
Priamo do odtokového potrubia vo výške aspoň 600 mm a najviac 1 000 mm.



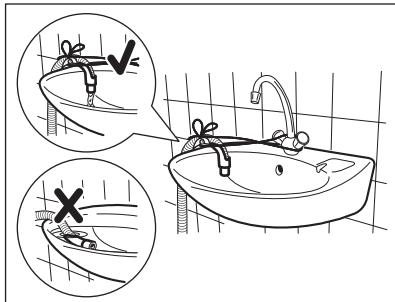
Odtokovú hadicu môžete predĺžiť na dĺžku max. 4 000 mm. Ak potrebujete inú odtokovú hadicu, prípadne ju chcete predĺžiť, obráťte na autorizované servisné stredisko.

Odtokovú hadicu je možné pripojiť viacerými spôsobmi:

1. Na odtokovej hadici vytvorte tvar U a hadicu umiestnite do plastového držiaka.

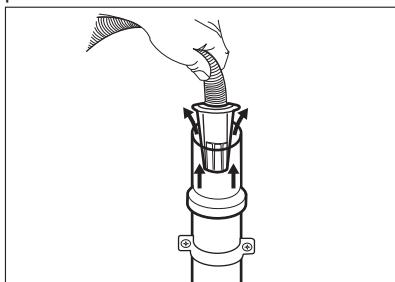


- Na hrane umývadla – upevnite držiak o vodovodný kohútik alebo na stenu.

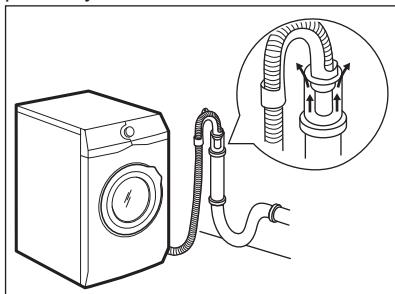


**i** Uistite sa, že plastový držiak je počas vypúšťania spotrebiča nehybný a že koniec odtokovej hadice nie je ponorený vo vode. Môže dôjsť k návratu špinavej vody do spotrebiča.

- Ak vyzerá koniec odtokovej hadice takto (pozrite si obrázok), môžete ho zatlačiť priamo do odtokového potrubia.

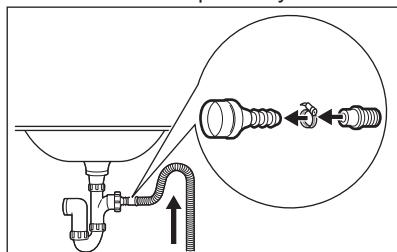


- Na stúpacie potrubie s vetracím otvorom – vložte odtokové potrubie priamo na výpustnú hadicu. Pozrite si príslušný obrázok.



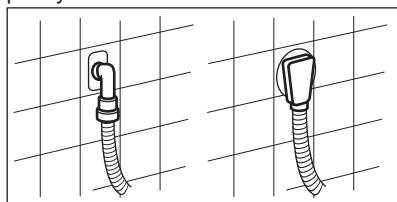
Koniec odtokovej hadice musí byť vždy odvetraný, t. j. vnútorný priemer odtokového potrubia (min. 38 mm – min. 1,5") musí byť väčší ako vonkajší priemer odtokovej hadice.

- Bez plastového držiaka hadice, do sifónu umývadla – Odtokovú hadicu pripojte k prípojke sifónu a utiahnite svorkou. Pozrite si príslušný obrázok.



Uistite sa, že odtoková hadica vytvára slučku, aby sa čiastočky nedostali z umývadla do spotrebiča.

- Hadicu umiestnite priamo do zabudovaného odtokového potrubia v stene miestnosti, hadicu treba prichytiť svorkou.



## 4. PRÍSLUŠENSTVO

### 4.1 Súprava upevňovacích doštičiek (4055171146)

K dispozícii u autorizovaného predajcu.

Ak spotrebič inštalujete na podstavec, zaistite spotrebič upevňovacími doštičkami.

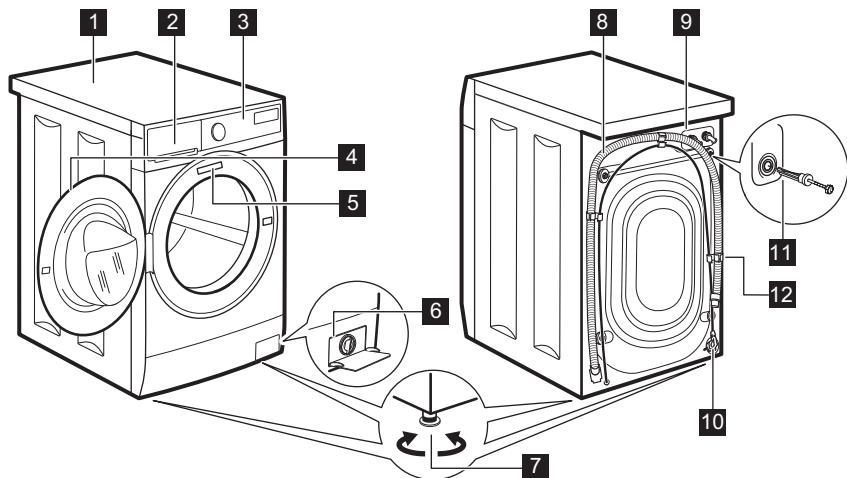
Pozorne si prečítajte pokyny dodávané s príslušenstvom.

### 4.2 Dostupné na stránke [www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop) alebo od autorizovaného predajcu

- i** Zachovanie bezpečnostných štandardov spotrebiča zaručí iba vhodné príslušenstvo schválené spoločnosťou ELECTROLUX. Pri použití neschválených dielov zanikajú akékoľvek nároky na reklamácie.

## 5. POPIS VÝROBKU

### 5.1 Prehľad spotrebiča



- |          |                                |
|----------|--------------------------------|
| <b>1</b> | Pracovná plocha                |
| <b>2</b> | Dávkovač pracieho prostriedku  |
| <b>3</b> | Ovládací panel                 |
| <b>4</b> | Rukoväť dvierok                |
| <b>5</b> | Typový štítko                  |
| <b>6</b> | Filter vypúšťacieho čerpadla   |
| <b>7</b> | Nôžky na vyrovnanie spotrebiča |

- |           |                            |
|-----------|----------------------------|
| <b>8</b>  | Odtoková hadica            |
| <b>9</b>  | Prípojka prítokovej hadice |
| <b>10</b> | Elektrický kábel           |
| <b>11</b> | Prepravné skrutky          |
| <b>12</b> | Podpora hadice             |

## 6. OVLÁDACÍ PANEL

### 6.1 Špeciálne funkcie

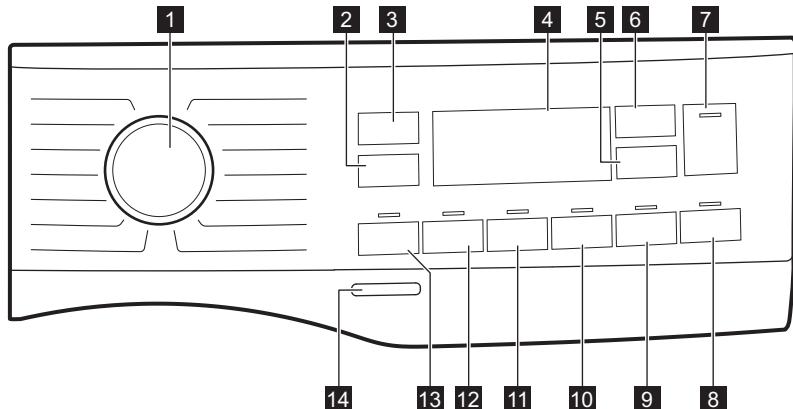
Vaša nová práčka spína všetky požiadavky na moderne a účinné ošetroenie bielizne pri nízkej spotrebe vody, energie a pracieho prostriedku a postará sa o bielizeň.

- Vďaka voliteľnej funkcií **Jemné+** sa aviváž rovnomerne rozloží v bielizni a

prenikne hlboko do jednotlivých vláken bielizne, čím zabezpečí perfektnú jemnosť.

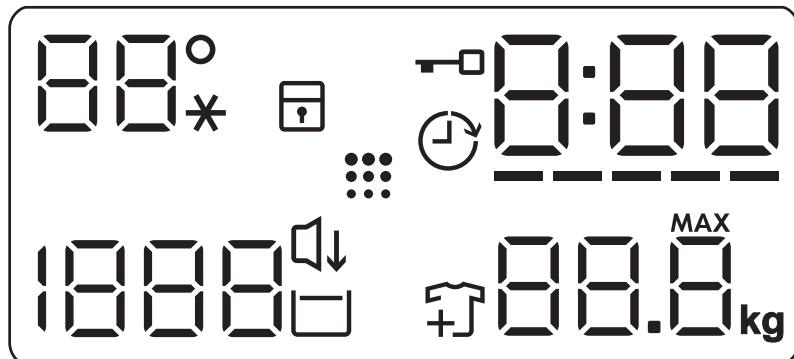
- Technológia **SensiCare System** automaticky upraví trvanie programu podľa bielizne v bubne, aby ste dosiahli perfektné výsledky prania v čo najkratšom čase.

### 6.2 Popis ovládacieho panela



- |          |  |           |                                       |
|----------|--|-----------|---------------------------------------|
| <b>1</b> | Volič programov                                    | <b>9</b>  | Jednoduché žehlenie dotykové tlačidlo |
| <b>2</b> | Dotykové tlačidlo zníženia rýchlosťi odstredovania | <b>10</b> | Jemné+ dotykové tlačidlo              |
| <b>3</b> | Teplota dotykové tlačidlo                          | <b>11</b> | Extra plákanie dotykové tlačidlo      |
| <b>4</b> | Displej  | <b>12</b> | Škvurny dotykové tlačidlo             |
| <b>5</b> | Posunutý štart dotykové tlačidlo                   | <b>13</b> | Predpieranie dotykové tlačidlo        |
| <b>6</b> | Time Manager (Úprava času) dotykové tlačidlo       | <b>14</b> | Zap/Vyp tlačidlo                      |
| <b>7</b> | Štart/Prestávka dotykové tlačidlo                  |           |                                       |
| <b>8</b> | Noc dotykové tlačidlo                              |           |                                       |

### 6.3 Displej



88°	Oblast' teploty: Ukazovateľ teploty Ukazovateľ studenej vody
--*	
□	Ukazovateľ detskej poistky.
⌚	Ukazovateľ posunutého štartu.
█	Ukazovateľ zablokovaných dvierok.
0:00	Digitálny ukazovateľ môže zobrazovať: • Trvanie programu (napr. 2:40). • Posunutý štart (napr. 2:1). • Koniec cyklu (0:00). • Výstražný kód (napr. E20).
-----	Pásikový ukazovateľ úrovne funkcie Time Manager.
88.8 <sub>kg</sub>	Ukazovateľ maximálnej hmotnosti bielizne.
+/-	Ukazovateľ pridania odevov. Rozsvieti sa na začiatku fázy prania, kym ešte môže používateľ pozastaviť spotrebič a pridať viac bielizne.
:::	Ukazovateľ čistenia bubna.
🔇	Ukazovateľ Noc.
████	Ukazovateľ funkcie Plákanie stop.
1888	Oblast' odstredovania: Ukazovateľ rýchlosť odstredovania
---	Ukazovateľ funkcie Bez odstredovania. Fáza odstredovania je vypnutá.

## 7. VOLIČE A TLAČIDLÁ

### 7.1 Úvod



Voliteľné funkcie/funkcie nie sú dostupné so všetkými pracími programami.  
Skontrolujte kompatibilitu medzi voliteľnými funkciemi/funkciami a pracími programami v „Tabuľke programov“. Voliteľná funkcia/funkcia môže vylúčiť inú. V takomto prípade vám spotrebič neumožní nastaviť nekompatibilné voliteľné funkcie/funkcie.

### 7.2 Zap/Vyp

Podržte toto tlačidlo stlačené niekoľko sekúnd, aby ste zapli alebo vypli spotrebič. Zaznejú dva rozdielne tóny, keď sa spotrebič zapína alebo vypína.

Pretože funkcia pohotovostného režimu automaticky vypne spotrebič po niekoľkých minútach, aby sa znížila spotreba energie, budete musieť znova zapnúť spotrebič.

Podrobnejšie informácie nájdete v odseku o pohotovostnom režime v kapitole Každodenne používanie.

### 7.3 Teplota

Po výbere pracího programu spotrebič automaticky navrhne predvolenú teplotu.

Opakovane stlačte tlačidlo, až kým sa na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Keď sa na displeji zobrazia ukazovatele \*, spotrebič nezohrieva vodu.

### 7.4 Odstredovanie

Keď nastavíte program, spotrebič automaticky nastaví maximálnu povolenú rýchlosť odstredovania okrem programu Denim. Pomocou tejto funkcie môžete zmeniť predvolenú rýchlosť odstredovania.

Opakovaným dotykom tohto tlačidla dosiahnete:

- Zníženie rýchlosť odstredovania.**

Displej zobrazí iba rýchlosť odstredovania dostupné pre nastavený program.

- Zapnutie voliteľnej funkcie Bez**



Nastavením tejto funkcie zrušíte všetky fázy odstredovania. Spotrebič vykoná iba fázu vypúšťania zvoleného pracího programu. Túto funkciu nastavte pre veľmi jemnú bielizeň. Pri niektorých pracích programoch sa vo fáze plákania spotrebuje viac vody. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ



- Zapnutie voliteľnej funkcie Plákanie Stop**

Záverečné odstredovanie neprebehne. Voda z posledného plákania sa nevypustí, aby sa predišlo pokrčeniu bielizne. Praci program sa skončí s vodou v bubne.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ . Dvierka zostanú zablokované a bubon sa bude pravidelne otáčať, aby sa znížilo pokrčenie. Ak chcete dverka otvoriť, musíte vypustiť vodu. Po ukončení programu sa dotknite tlačidla Štart/Prestávka: spotrebič spustí fázu odstredovania a vypustí vodu.



Spotrebič vypustí vodu automaticky približne po 18 hodinach.

### 7.5 Predpieranie

Pomocou tejto funkcie pridáte k praciemu programu fázu predpierania.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom.

- Ak zvolíte túto voliteľnú funkciu, pridá sa k cyklu fáza predpierania pri 30 °C pred fázou prania.

Táto voliteľná funkcia sa odporúča pre silne znečistenú bielizeň, predovšetkým s obsahom piesku, prachu, blata a iných pevných časťíc.



Voliteľné funkcie môžu predĺžiť trvanie programu.

## 7.6 Škvryň

Dotykom tohto tlačidla pridáte do programu fázu odstraňovania škvŕn.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom.

Túto funkciu použite na bielizeň s odolnými škvŕnami.

Ked' nastavíte túto funkciu, do priehradky dajte odstraňovač škvŕn.



Táto voliteľná funkcia predlžuje trvanie programu.  
Táto funkcia nie je k dispozícii pri teplotách nižších ako 40 °C.

## 7.7 Trvalá voľba Extra plákanie

S touto voliteľnou funkciou môžete pridať k zvolenému praciemu programu niekoľko plákaní.

Túto voliteľnú funkciu použite pre ľudí s alergiami na zvyšky pracieho prostriedku a s citlivou pokožkou.



Táto voliteľná funkcia predlžuje trvanie programu.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom a zostane tiež natrvalo svietiť počas ďalších cyklov, kým nebude táto voliteľná funkcia deaktivovaná.

## 7.8 Trvalá voľba Jemné+

Nastavte voliteľnú funkciu na optimalizáciu dávkovania avíváže a zlepšenie jemnosti tkanín.

Odporúča sa pri použití avíváže.



Táto voliteľná funkcia predlžuje trvanie programu.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ nad dotykovým tlačidlom a zostane tiež natrvalo svietiť počas ďalších cyklov,

kým nebude táto voliteľná funkcia deaktivovaná.

## 7.9 Jednoduché žehlenie

Spotrebič opatrné vyperie a odstredí bielizeň, čím zabráni jej pokrčeniu.

Spotrebič zníži rýchlosť odstredovania, použije viac vody a prispôsobí trvanie programu podľa typu bielizne.

Rozsvieti sa príslušný ukazovateľ.

## 7.10 Noc

Dotknite sa tohto tlačidla, aby ste zaplnili voliteľnú funkciu Noc .

Priebežná a záverečná fáza odstredovania budú zrušené a program skončí s vodou v bubne. To pomôže znížiť pokrčenie.

Na displeji sa zobrazí ukazovateľ . Dvierka zostanú zablokované. Bubon sa bude pravidelne otáčať, aby obmedzil krčenie bielizne. Ak chcete dverka otvoriť, musíte vypustiť vodu.

Ked'že je program veľmi tichý, je vhodný na použitie v noci, keď sú nižšie sadzby za elektrinu. Pri niektorých programoch sa plákanie vykonáva s väčším množstvom vody.

Ak sa dotknete tlačidla Štart/Prestávka , spotrebič vykoná iba fázu vypúšťania.



Spotrebič vypustí vodu automaticky približne po 18 hodinach.

## 7.11 Posunutý štart

S touto voliteľnou funkciou môžete odložiť spustenie programu na vhodnejší čas.

Opakovane stlačte tlačidlo a nastavte požadované posunutie. Čas sa zvyšuje v 1-hodinových intervaloch až po 20 hodín.

Na displeji sa zobrazuje ukazovateľ a zvolený čas posunutia. Po dotknutí sa tlačidla Štart/Prestávka začne

spotrebici odpočítavanie a dvierka sú zablokované.

## 7.12 Time Manager (Úprava času)

S touto voliteľnou funkciou môžete skrátiť trvanie programu v závislosti od veľkosti náplne a stupňa znečistenia.

Po nastavení pracieho programu sa na displeji zobrazí jeho štandardné trvanie a bliká .

Dotykom tlačidla Time Manager (Úprava času)  skráťte trvanie programu podľa vašich potrieb. Na displeji sa zobrazí trvanie nového programu a náležite sa zníži počet čiarok.

 vhodné na celú náplň bežne znečistených odevov.

 rýchly cyklus pre celú náplň mierne znečistených odevov.

 veľmi rýchly cyklus pre menšiu mierne znečistenú náplň (odporúča sa max. polovičná náplň).

 najkratší cyklus na osvieženie malého množstva bielizne.

Funkcia Time Manager (Úprava času) je dostupná iba pri programoch uvedených v tabuľke.

ukazovateľ	Cotton	Cotton Eco	Synthetics
----- 1)	■	■	■
-----	■	■	■
---	■	■	■
--	■	■	■
-	■	■	■

1) Predvolené trvanie pre všetky programy.

## 7.13 Štart/Prestávka

Stlačte tlačidlo Štart/Prestávka  na spustenie, pozastavenie spotrebiča alebo prerušenie spusteného programu.

# 8. PROGRAMY

## 8.1 Tabuľka programov

Program	Referenč- ná rých- losť od- stred'ova- nia	Maxi- málna hmot- nosť náplne	Popis programu (Druh náplne a úroveň znečistenia)
Predvolená teplota Teplotný roz- sah	Rozsah rýchlosťi odstred'o- vania		
Cotton 40 °C 90 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200- 400)	6 kg	<b>Biela a farebná bavlna.</b> Bežné a silné zneči- stenie.

Program Predvolená teplota Teplotný roz- sah	Referenč- ná rých- losť od- stred'ova- nia  Rozsah rýchlosťi odstred'o- vania	Maxi- málna hmot- nosť náplne	Popis programu (Druh náplne a úroveň znečistenia)
 Cotton Eco <sup>1)</sup> 40 °C 60 °C – 40 °C	1200 ot./min (1200- 400)	6 kg	<b>Biela bavlna a farebne stála bavlna.</b> Bežné znečistenie. Spotreba energie sa zníži a trvanie pracacieho programu sa predĺži, čo zabezpečí dobré výsledky prania.
Synthetics 40 °C 60 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200 - 400)	3 kg	<b>Syntetické alebo zmesové tkaniny.</b> Bežné znečistenie.
Delicate 30 °C 40 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200- 400)	1 kg	<b>Jemné tkaniny ako akryl, viskóza a zmiešané tkaniny, ktoré si vyžadujú šetrné pra- nie.</b> Bežné znečistenie.
Rapid 14min 30 °C	800 ot./min (800- 400)	1 kg	<b>Syntetické a zmesové tkaniny.</b> Mierne zneči- stená bielizeň a bielizeň určená na osvieže- nie.
Rinse	1200 ot./min (1200- 400)	6 kg	<b>Všetky tkaniny, okrem vlnenej a veľmi jem- nej bielizne.</b> Program na plákanie a odstre- ďovanie bielizne. Prednastavená rýchlosť od- stred'ovania sa vzťahuje na programy pre bavlnenú bielizeň. Rýchlosť odstred'ovania znížte podľa druhu bielizne. V prípade potreby pridajte plákania nastavením voliteľnej funkcie Extra plákanie. Pri odstred'ovaní s nízkymi otáčkami vykoná spotrebič jemné plákanie a krátke odstredenie.
Drain/Spin	1200 ot./min (1200 -400)	6 kg	Odstred'ovanie bielizne a odčerpanie vody z bubna. <b>Všetky tkaniny, okrem vlnenej a veľ- mi jemnej bielizne.</b>

Program Predvolená teplota Teplotný roz- sah	Referenč- ná rých- losť od- stred'ova- nia Rozsah rýchlosťi odstred'o- vania	Maxi- málna hmot- nosť náplne	Popis programu (Druh náplne a úroveň znečistenia)
Anti-Allergy 60 °C	1200 ot./min (1200 - 400)	6 kg	<b>Biela bavlnená bielizeň.</b> Tento program odstraňuje mikroorganizmy, pretože počas fázy prania na niekoľko minút teplota vystúpi nad 60 °C. To pomáha odstrániť mikróby, baktérie, mikroorganizmy a častice. Pridaná para spolu s dodatočnou fázou odstredovania zabezpečí správne odstránenie zvyškov pracieho prostriedku a peľu/alergénov, vďaka čomu bude bielizeň vhodná pre jemnú a citlivú pokožku.
Baby Clothes 40 °C 60 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200 - 400)	1 kg	Šetrný cyklus vhodný pre detské oblečenie. Vysoká hladina vody a jemný pohyb pri fáze prania chráni farby a vlákna.
Silk 30 °C	800 ot./min (800 - 400)	3 kg	Špeciálny program na <b>hodváb a zmesové syntetické materiály.</b>
Wool 40 °C 40 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200- 400)	1 kg	<b>Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna urče- ná na ručné pranie a iné tkaniny</b> s označe- ním «hand washing» pre ručné pranie. <sup>2)</sup>
Sport 30 °C 40 °C – stude- ná voda	1200 ot./min (1200 - 400 )	3 kg	<b>Syntetická športová bielizeň.</b> Tento pro- gram je navrhnutý na jemné pranie moder- ných outdoorových športových odevov a je tiež vhodný na úbor na cvičenie, bicyklovanie, behanie a podobne.

Program	Referenč- ná rých- losť od- stred'ova- nia	Maxi- málna hmot- nosť náplne	Popis programu (Druh náplne a úroveň znečistenia)
Predvolená teplota Teplotný rozsah	Rozsah rýchlosť odstred'ovania		
Outdoor  30 °C 40 °C – studená voda	1200 ot./min (1200-400)	1,5 kg <sup>3)</sup> 1 kg <sup>4)</sup>	<p> Nepoužívajte avivážne prostriedky a uistite sa, že v dávkovači pracieho prostriedku nie sú žiadne zvyšky aviváže.</p> <p><b>Syntetické športové odevy.</b> Tento program je navrhnutý na jemné pranie moderných outdoorových športových odevov a je tiež vhodný na úbor na cvičenie, bicyklovanie, behanie a podobne. Odporučané množstvo bielizne je 1,5 kg.</p> <p><b>Nepremokavé, vode odolné priedušné a vodooodpudivé tkaniny.</b> Tento program sa môže použiť aj ako cyklus obnovy odpudzovania vody, špeciálne navrhnutý na starostlivosť o oblečenie s hydrofóbnnou vrstvou. Ak chcete spustiť cyklus obnovy odpudzovania vody, postupujte nasledovne:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Prací prostriedok nalejte do priehradky .</li> <li>• Nalejte špeciálny obnovovač odpudzovania vody pre tkaniny do priehradky na aviváž v zásuvke .</li> <li>• Množstvo bielizne znížte na 1 kg.</li> </ul> <p> Aby ste ešte viac zlepšili účinok vodooodpudivého prípravku, vysušte bielizeň v sušičke nastavením programu sušenia Outdoor (ak je k dispozícii a štítek so symbolom starostlivosti povoluje sušenie v sušičke).</p>

Program	Referenč- ná rých- losť od- stred'ova- nia	Maxi- málna hmot- nosť náplne	Popis programu (Druh náplne a úroveň znečistenia)
Predvolená teplota  Teplotný rozsah	Rozsah rýchlosť odstredovania		

**1) Štandardné programy, ktoré zodpovedajú hodnotám spotreby na štítku s energetickými údajmi.** Podľa nariadenia 1061/2010 sú tieto programy v uvedenom poradí «štandardný program na bavlnu pri 60 °C» a «štandardný program na bavlnu pri 40 °C». Sú to najúčinnejšie programy vhodné na pranie bežne znečisteného bavlneného oblečenia z hľadiska kombinovanej spotreby energie a vody.

-  Teplota vody počas fázy prania sa môže lísiť od teploty určenej pre zvolený program.

**2)** Počas tohto cyklu sa bubon otáča pomaly, aby bolo zaručené jemné vypranie. Môže sa zdať, že sa bubon neotáča alebo že sa neotáča správne.

### 3) Prací program

#### **4) Prací program a fáza obnovenia odolnosti voči vode**

## Kompatibilita voliteľných funkcií s programami

Program	Spin ⚙	Predpieranie ⌂	Škvurny 🧺	Extra plákanie +	Jemné+ ☀+	Jednoduché žehlenie ⌂	Noc ⌂	Posunutý štart ⌂	Time Manager (Úprava času) ⌂
Delicate	■ ■ ■	- - -	□		■ ■		■ ■		■ ■
Rapid 14min	■ ■ ■								■
Rinse	■ ■ ■			■					■
Drain/ Spin	■ ■								■
Anti-Al- lergy 🌱	■ ■ ■ ■ ■			■ ■ ■					■
Baby Clothes	■ ■ ■ ■			■ ■					■
Silk 💨	■ ■								■
Wool 💨	■ ■ ■								■
Sport	■ ■ ■ ■			■					■
Outdoor 风雨	■ ■ ■			■					■
Denim	■ ■ ■			■ ■ ■ ■			■ ■ ■ ■		■ ■ ■ ■

## 8.2 Woolmark Apparel Care – Modrý



Cyklus prania vlny tohto spotrebiča bol schválený spoločnosťou The Woolmark Company na pranie vlnených odevov, ktoré sú označené symbolom ručného prania «hand wash», za predpokladu, že odevy sa perú v súlade s pokynmi výrobcu tejto práčky. Pri sušení a ďalšej starostlivosti o odevy postupujte podľa pokynov na štítku. M1459

Symbol Woolmark je v mnohých krajinách certifikačnou obchodnou značkou.

## 9. NASTAVENIA

### 9.1 Zvukové signály

Tento spotrebič je vybavený rôznymi zvukovými signálmi, ktoré sa zapnú keď:

- zapnete spotrebič (osobitný krátky tón),
- vypnete spotrebič (osobitný krátky tón),
- sa dotknete tlačidiel (zvuk kliknutia),
- urobíte chybnu voľbu (3 krátke zvuky),
- Po dokončení programu (sekvencia zvukov v trvaní asi 2 minút),
- Spotrebič má poruchu (sekvencia krátky zvukov v trvaní asi 5 minút).

Ak chcete **vypnúť/zapnúť** zvukové signály pri skončení programu, dotknite sa tlačidla a tlačidla súčasne na približne 2 sekúnd. Na displeji sa zobrazí On/Off



Aj keď zvukové signály vypnete, zaznejú pri poruche spotrebiča.

### 9.2 Detská poistka

Pomocou tejto voliteľnej funkcie môžete zabrániť deťom hrať sa s ovládacím panelom.

- Ak chcete **zapnúť/vypnúť** túto voliteľnú funkciu, stlačte tlačidlo , kym sa na displeji **nezobrazí/nezhasne** .

Spotrebič bude voliť túto voliteľnú funkciu potom, ako ju vypnete.

Funkcia detskej poistiky nie je k dispozícii prvých osem sekúnd po zapnutí spotrebiča.

## 10. PRED PRVÝM POUŽITÍM

1. Uistite sa, že je dostupná elektrická energia a vodovodný kohútik je otvorený.
2. Nalejte 2 litre vody do priečadky pracacieho prostriedku označenej ako **2**.

Týmto postupom sa aktivuje odtokový systém.

3. Do priečadky označenej ako **2** pridajte malé množstvo pracacieho prostriedku.

4. Nastavte a spustite program pre bavlnu s najvyššou teplotou bez bielizne v bubne.

Týmto odstráňte prípadné nečistoty z bubna a nádrže.

# 11. KAŽDODENNÉ POUŽÍVANIE



## VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

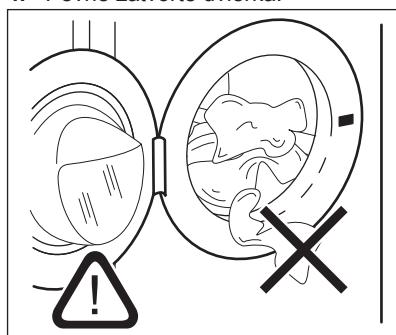
### 11.1 Zapnutie spotrebiča

1. Zástrčku spotrebiča zapojte do zásuvky elektrickej siete.
2. Otvorte vodovodný ventil.
3. Podržte stlačené tlačidlo Zap/Vyp① niekoľko sekúnd, spotrebič sa zapne. Zaznie krátky tón.

Na displeji sa zobrazí dĺžka trvania cyklu.

### 11.2 Vloženie bielizne

1. Otvorte dvierka spotrebiča.
2. Skôr ako bielizeň vložíte do spotrebiča, poriadne ju vytraste.
3. Bielizeň vkladajte do bubna po jednom.  
Do bubna nevkladajte príliš veľa bielizne.
4. Pevne zatvorte dvierka.



## UPOZORNENIE!

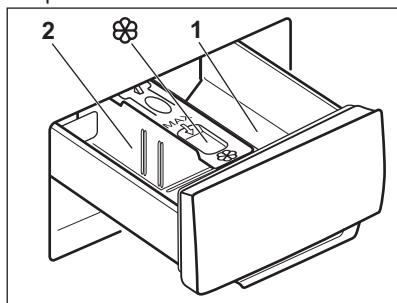
Uistite sa, že medzi tesnením a dvierkami nezostala zachytená bielizeň, aby ste predišli riziku úniku vody alebo poškodenia bielizne.



Pranie bielizne silne znečistenej olejom alebo tukom by mohlo poškodiť gumené časti práčky.

### 11.3 Používanie pracích prostriedkov a prídavných prostriedkov

1. Odmerajte správne množstvo pracího prostriedku a aviváže.
2. Do priečadiel pridajte prací prostriedok a aviváž.
3. Opatrne zavorte zásuvku na prací prostriedok



## UPOZORNENIE!

Používajte iba pracie prostriedky určené pre práčky.



Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale pracích prostriedkov.

- |   |   |
|---|---|
| 1 | Priehradka na prací prostriedok pre fázu predpierania alebo program namáčania (ak je k dispozícii). Prací prostriedok na predpieranie a namáčanie pridajte pred spustením programu. |
| 2 | Priehradka na prací prostriedok pre fázu prania. Ak používate tekutý prací prostriedok, pridajte ho tesne pred spustením programu.  |

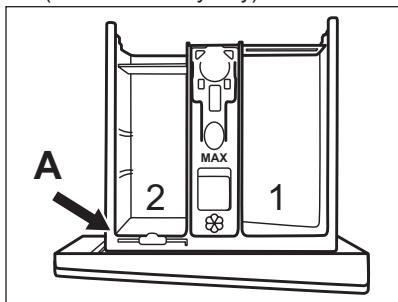


Priehradka na tekuté prídavné prostriedky (aviváž, škrob). Prípravok pridajte do prie-hradky pred spustením pro-gramu.

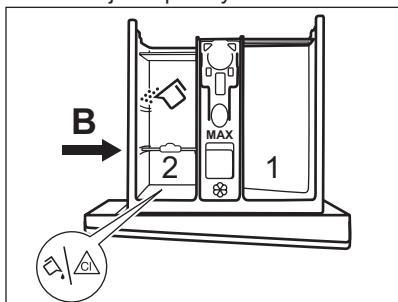
Po pracom cykle odstráňte v prípade potreby všetky zvyšky pracieho prostriedku z dávkovača pracieho prostriedku.

## 11.4 Zmena polohy priečky na prací prostriedok

- Vytiahnite zásobník na pracie prostriedky. Poloha **A** priečky na prací prostriedok je určená pre **práškový prací prostriedok** (nastavenie z výroby).



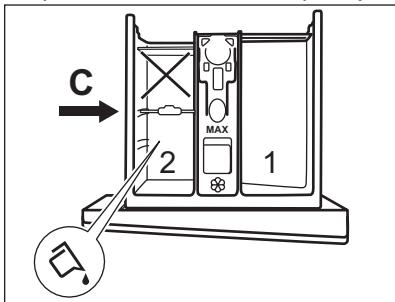
- Ked' chcete použiť aj tekutý prací prostriedok/prídavný prostriedok alebo bielidlo: Priečku na prací prostriedok vyberte z polohy **A** a vložte ju do polohy **B**.



Poloha **B** priečky na prací prostriedok je určená pre práškový prací prostriedok v zadnej prie-hradke a pre tekutý prací prostriedok/

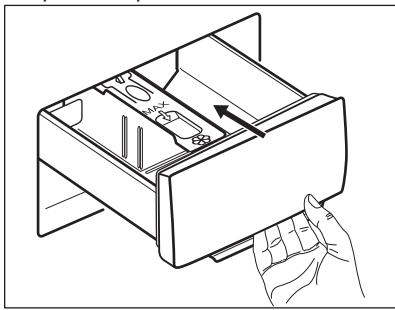
prídavný prostriedok alebo bielidlo v prednej prie-hradke.

- Ak chcete použiť iba tekutý prací prostriedok:** Priečku na prací prostriedok umiestnite do polohy **C**.



- Nepoužívajte gélové ani husté tekuté pracie prostriedky.
- Neprekračujte maximálnu dávku tekutého pracieho prostriedku.
- Nenastavujte fázu predpierania.
- Nenastavujte funkciu posunutého štartu.

- Nadávkujte prací prostriedok a aviváž a opatrné zavorte dávkovač pracieho prostriedku.



Dbajte na to, aby bola priečka na prací prostriedok vložená správne a aby neprekážala pri zatvorení zásuvky.

## 11.5 Nastavenie programu

- Volič programu nastavte na požadovaný program prania.

Ukazovateľ tlačidla Štart/Prestávka ▷|| bliká.

Na displeji sa zobrazí dĺžka trvania programu.

- Ak chcete zmeniť teplotu a/alebo rýchlosť odstredovania, stlačte príslušné tlačidlá.

- V prípade potreby nastavte jednu alebo viacel voliteľných funkcií stlačením príslušných tlačidiel. Príslušný ukazovateľ sa zobrazí na displeji a následne sa zmenia dané informácie.



Ak výber **nie je možný**, zaznie zvukový signál.

## 11.6 Spustenie programu

Dotknutím sa tlačidla Štart/Prestávka spusťte program.

Príslušný ukazovateľ prestane blikáť a bude svietiť.

Spustí sa program, dvierka sú blokované. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .



Výpustné čerpadlo môže krátko fungovať predtým, ako spotrebič naplní vodu.

## 11.7 Spustenie programu s posunutím štartu

- Opakovane sa dotýkajte tlačidla Posunutý štart , kým sa na displeji nezobrazí požadovaný čas posunutého štartu. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .

- Dotknite sa tlačidla Štart/Prestávka . Dvierka spotrebiča sa zablokujú a spustí sa odpočítavanie posunutého štartu. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .

Po skončení odpočítavania sa automaticky spustí program.

## Zrušenie posunutého štartu po spustení odpočítavania

Ak chcete zrušiť posunutie štartu:

- Dotykcom tlačidla Štart/Prestávka prerušte činnosť spotrebiča. Príslušný ukazovateľ bliká.
- Opakovane sa dotýkajte tlačidla Posunutý štart , kým sa na displeji nezobrazí a nezhasne ukazovateľ .

- Opäťovným dotykom na tlačidlo Štart/Prestávka okamžite spusťte program.

## Zmena posunutého štartu po spustení odpočítavania

Zmena posunutého štartu:

- Dotykom tlačidla Štart/Prestávka prerušte činnosť spotrebiča. Príslušný ukazovateľ bliká.
- Opakovane sa dotýkajte tlačidla Posunutý štart , kým sa na displeji nezobrazí požadovaný čas posunutého štartu.
- Opäťovným dotykom tlačidla Štart/Prestávka spusťte nové odpočítavanie.

## 11.8 Zistenie napĺnenia SensiCare System

Po dotknutí sa tlačidla Štart/Prestávka :

- Funkcia SensiCare System začne s odhadom hmotnosti náplne, aby vypočítala skutočné trvanie programu. Počas tejto fázy prehrajú pásky funkcie Time Manager umiestnené pod číslicami času jednoduchú animáciu.
- Po približne 15-20 minútach zmiznú pásky funkcie Time Manager a zobrazí sa trvanie nového cyklu. Spotrebič automaticky prispôsobí trvanie programu dátke, aby sa dosiahli perfektné výsledky prania v najkratšom možnom čase.

## 11.9 Prerušenie programu a zmena voliteľných funkcií

Pri spustenom programe môžete zmeniť iba **niektoré** voliteľné funkcie:

- Dotknite sa tlačidla Štart/Prestávka . Príslušný ukazovateľ bliká.
- Zmeňte voliteľné funkcie. Dané informácie sa následne zmenia aj na displeji.

3. Znova sa dotknite tlačidla Štart/  
Prestávka .  
Prací program bude pokračovať.

## 11.10 Zrušenie prebiehajúceho programu

1. Stlačením tlačidla Zap/Vyp zrušíte program a vypnete spotrebič.
2. Stlačením tlačidla Zap/Vyp spotrebič znova zapnete.



Ak funkcia SensiCare System skončila a už sa spustilo plnenie vody, nový program začne **bez zopakovania funkcie SensiCare System**. Voda a prací prostriedok nie sú vypustené, aby sa predišlo mrhaniu.

Existuje aj alternatívny spôsob zrušenia:

1. Otočte volič do polohy „Reset“ .
2. Počkajte 1 sekundu. Na displeji sa zobrazí symbol .

Teraz môžete nastaviť nový prací program.

## 11.11 Otvorenie dverok – Pridanie odevov



Dvierka neotvárajte, ak je príliš vysoká teplota alebo hladina vody v bubne a/ alebo sa bubon ešte otáča.

Počas prebiehajúceho programu alebo odpočítavania posunutého štartu sú dvierka spotrebiča zablokované. Na displeji sa zobrazí ukazovateľ .

1. Dotknite sa tlačidla Štart/Prestávka . Ukazovateľ  začne blikat.
2. Počkajte, kým ukazovateľ blokovania dverok  neprestane blikat a nezhasne.. Otvorte dvierka spotrebiča. V prípade potreby pridajte alebo odoberte bielizne. Dvierka zatvorte a znova sa dotknite tlačidla Štart/Prestávka . Program alebo odpočítavanie posunutého štartu bude ďalej pokračovať.

## 11.12 Koniec programu

Po ukončení programu sa spotrebič automaticky zastaví. Zaznejú zvukové signály (ak sú zapnuté). Na displeji sa zobrazí 

Ukazovateľ tlačidla Štart/Prestávka  zhasne.

Dvierka sa odblokujú a ukazovateľ  zhasne.

1. Stlačením tlačidla Zap/Vyp  spotrebič vypnite.

Päť minút po skončení programu funkcia úspory energie automaticky vypne spotrebič.



Ak spotrebič znova zapnete, na displeji sa zobrazí indikácia ako na konci predchádzajúceho programu. Otočením ovládača programu nastavte nový cyklus.

2. Zo spotrebiča vyberte všetku bielizňu.
3. Skontrolujte, či je bubon prázdny.
4. Dvierka a priečradku na prací prostriedok nechajte mierne pootvorené, aby ste zabránili tvorbe plesní a zápachu.
5. Zatvorte vodovodný kohútik.

## 11.13 Vypustenie vody po skončení cyklu

Ak ste si zvolili program alebo voliteľnú funkciu, ktorá nevypúšťa vodu pri poslednom plákaní, program sa ukončí, ale:

- V oblasti času sa zobrazí  a na displeji sa zobrazí zablokovanie dverok .
  - Bubon sa stále v pravidelných intervaloch otáča, aby sa zabránilo pokrčeniu bielizne.
  - Dvierka zostanú zablokované.
  - Ak chcete otvoriť dvierka, musíte vypustiť vodu:
1. V prípade potreby stlačte tlačidlo Odstredovanie a znížte spotrebičom navrhnutú rýchlosť odstredovania.

2. Stlačte tlačidlo Štart/Prestávka:
    - Ak ste nastavili Plákanie Stop , spotrebič vypustí vodu a odstredí.
    - Ak ste nastavili Noc , spotrebič len vypustí vodu.
- Ukazovateľ voliteľnej funkcie Plákanie Stop  a Noc  zmizne.
3. Po skončení programu, keď ukazovateľ blokovania dvierok  zhasne, môžete dvierka otvoriť.
  4. Podržte stlačené tlačidlo Zap/Vyp niekoľko sekúnd, spotrebič sa vypne.

## 11.14 Pohotovostná funkcia

V snahe ušetriť energiu funkcia automaticky vypne spotrebič, aby sa znížila spotreba energie v týchto prípadoch:

- Nepoužijete spotrebič po dobu 5 minút, keď nie je spustený žiadny program.
- 5 minút po skončení pracieho programu.  
Na displeji sa zobrazí stav na konci posledného programu.  
Otočením ovládača programu nastavte nový cyklus.

Ak otočíte ovládač do polohy „Reset“ , spotrebič sa o 30 sekúnd automaticky vypne.



Ak nastavíte program alebo voliteľnú funkciu, ktoré končia s vodou v bubne, funkcia **nevypne** spotrebič, aby vám pripomenula, že máte vypustiť vodu.

## 12. TIPY A RADY



### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

## 12.1 Vloženie bielizne

- Bielizeň rozdeľte na: bielu, farebnú, syntetickú, jemnú a vlnenú bielizeň.
- Dodržiavajte pokyny uvedené na štítkoch odevov.
- Neperte spolu bielu a farebnú bielizeň.
- Niektorá farebná bielizeň môže pri prvom praní pustiť farbu. Nové farebné odevy odporúčame prať niekoľko krát osobitne.
- Zapnite gombíky na obliečkach, zipsy, háčiky a patentky. Zaviažte opasky.
- Vyprázdnite vrecká a odevy narovnajte.
- Viacvrstvové odevy, vlnené oblečenie a odevy s namaľovanými dekoráciami prevráťte naruby.
- Tažko odstránitelné škvŕny ošetríte vopred.
- Odolné škvŕny odstraňujte špeciálnymi pracími prostriedkami.
- Dávajte pozor na záclony. Odstráňte háčiky a záclony vložte do pracieho vaku alebo obliečky.
- Neperte neobrúbené ani natrhnuté odevy.

- Na pranie malých a/alebo citlivých kúskov (napr. podprsenky s kosticami, opasky, pančuchové nohavice a pod.) použite pracie vrecúško.
- Veľmi malé náplne môžu spôsobiť problémy s vyvážením vo fáze odstredovania, čo môže mať za následok nadmerné vibrácie. Ak sa tak stane:
  - a. prerušte program a otvorte dvierka (pozrite si kapitolu „Každodenné používanie“);
  - b. ručne usporiadajte bielizeň tak, aby jednotlivé položky boli vo vnútri rovnomerne rozložené;
  - c. stlačte tlačidlo Štart/Prestávka. Fáza odstredovania pokračuje.

## 12.2 Veľmi odolné škvŕny

Na niektoré škvŕny nestačí voda a prací prostriedok.

Tieto škvŕny odporúčame ošetriť ešte pred vložením odevu do práčky.

Špeciálne odstraňovače škvŕn sú k dispozícii. Použite špeciálny odstraňovač škvŕn určený pre daný typ škvŕny a tkaniny.

## 12.3 Pracie prostriedky a iné prídavné prostriedky

- Používajte len pracie prostriedky a prídavné prostriedky určené špeciálne pre práčky:
  - práškové pracie prostriedky na všetky druhy tkanín, okrem jemnej bielizne. Uprednostnite práškové pracie prostriedky s obsahom bielidla pre bielu bielizeň a dezinfikovanie bielizne
  - tekuté pracie prostriedky, hlavne pri programoch prania s nízkou teplotou (max. 60 °C) pre všetky druhy tkanín alebo špeciálne prostriedky na pranie vlny.
- Nemiešajte rôzne typy pracích prostriedkov.
- Nepoužívajte viac pracieho prostriedku, ako sa odporúča. Ochránite tak životné prostredie.
- Dodržte pokyny, ktoré nájdete na obale pracích prostriedkov alebo prídavných prostriedkov bez toho, aby ste použili väčšie množstvo, ako je uvedené (**MAX**).
- Používajte odporúčané pracie prostriedky určené pre daný typ a farbu tkaniny, teplotu programu a úroveň znečistenia.

## 13. OŠETROVANIE A ČISTENIE



### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 13.1 Vonkajšie čistenie

Spotrebč čistite iba jemným saponátom a teplou vodou. Všetky povrchy vytrite dosucha.



### UPOZORNENIE!

Nepoužívajte alkohol, rozpúšťadlá ani chemikálie.



### UPOZORNENIE!

Kovové povrchy nečistite umývacím prostriedkom na báze chlóru.

## 12.4 Ekologické tipy

- Pri praní bežne znečistenej bielizne nastavte program bez fázy predpierania.
- Prací program vždy spúšťajte s maximálnou povolenou náplňou bielizne.
- Ak ošetrujete škvŕny alebo používate odstraňovač škvŕní, nastavte program s nízkou teplotou.
- Zistite si tvrdosť vody vo vašej lokalite, aby ste používali správne množstvo pracieho prostriedku. Pozrite si časť „Tvrdosť vody“.

## 12.5 Tvrdosť vody

Ak žijete v oblasti s vysokou alebo strednou tvrdosťou vody, odporúčame používať zmäkčovač vody pre práčky. V oblastiach s mäkkou vodou nie je potrebné používať zmäkčovač vody.

Ak chcete zistiť tvrdosť vody vo vašej oblasti, obráťte sa na miestnu vodárenskú spoločnosť.

Použite správne množstvo zmäkčovača vody. Dodržiavajte pokyny uvedené na obale produktu.

## 13.2 Odvápňovanie



Ak žijete v oblasti s vysokou alebo strednou tvrdosťou vody, odporúčame používať odstraňovač vodného kameňa pre práčky.

Pravidelne kontrolujte bubon, či nenajdete usadený vodný kameň.

Obvyklé pracie prostriedky už obsahujú prostriedky na zmäkčovanie vody, ale odporúčame vám občas spustiť cyklus s prázdnym bubnom a produkтом na odvápenie spotrebča.



Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.

### 13.3 Program prania na údržbu práčky

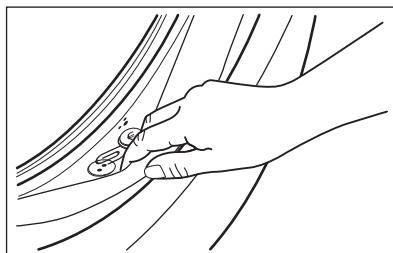
Opakované a dlhodobé používanie programov s nízkymi teplotami môže spôsobiť usadzovanie pracích prostriedkov a šírenie baktérií vo vnútri bubna a hadice. To môže viesť k tvorbe zápacu a plesní. Ak chcete zabrániť usadzovaniu zvyškov a vyčistiť vnútornú časť spotrebiča, pravidelne spúšťajte prací program na údržbu práčky (minimálne raz mesačne).



Pozrite si kapitolu Čistenie bubna.

### 13.4 Tesnenie dvierok s dvojitým zachytávačom

Toto zariadenie je navrhnuté so **samočistiacim vypúšťacím systémom**, ktorý umožňuje vypustenie ľahkých vláken uvolnených z oblečenia spolu s vodou tak, aby nemusel zákazník pristupovať k tejto oblasti za účelom pravidelnej údržby a čistenia.



Pravidelne kontrolujte tesnenie a z jeho vnútornej strany odstráňte všetky predmety. Mince, gombíky a iné malé predmety zabudnuté vo vreckách väšho oblečenia sa počas pracieho cyklu usadia v špeciálnom dvojitom zachytávači v tesnení kruhového okna, odkiaľ ich môžete pohodlne vybrať po skončení cyklu.

### 13.5 Čistenie bubna

Bubon pravidelne kontrolujte, či sa v ňom neusádzajú nečistoty.

V bubne sa môžu objaviť hrdzavé škvurny od zhordzavených predmetov v bielizni, alebo ak voda z vodovodu obsahuje veľa železa.

Bubon vyčistite špeciálnym prostriedkom na nehrdzavejúcu ocel.



Vždy dodržiavajte pokyny uvedené na obale výrobku.

Bubon nečistite prostriedkami s kyslým pH na odstraňovanie vodného kameňa, ani prostriedkami s obsahom chlóru či drôtenkami.

Dôkladné čistenie:

1. Z bubna vyberte všetku bielizeň.
2. Sustite program Cotton s najvyššou teplotou
3. Do prázdnego bubna pridajte malé množstvo práškového pracieho prostriedku, aby sa vypláčli prípadné nečistoty.

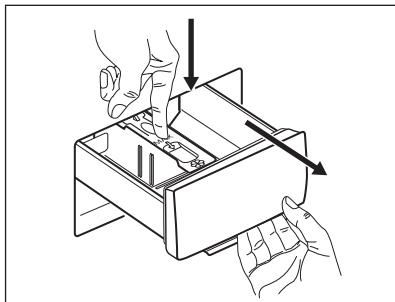


Niekedy sa na konci cyklu môže na displeji zobrazíť ikona : toto je odporúčanie na „vyčistenie bubna“. Po vykonaní čistenia bubna ikona zmizne.

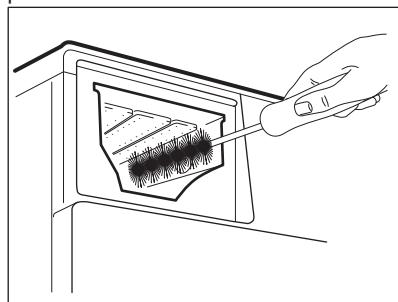
### 13.6 Čistenie dávkovača pracieho prostriedku

Ak chcete zabrániť možnému usadzovaniu sa zaschnutého pracieho prostriedku alebo avivážného prostriedku a/alebo tvorbe plesni v násypke dávkovača pracieho prostriedku, z času na čas vykonajte tento čistiaci postup:

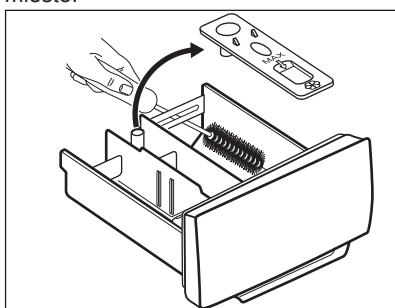
1. Otvorte zásuvku. Západku stlačte smerom dole, ako je naznačené na obrázku a vytiahnite ju von.



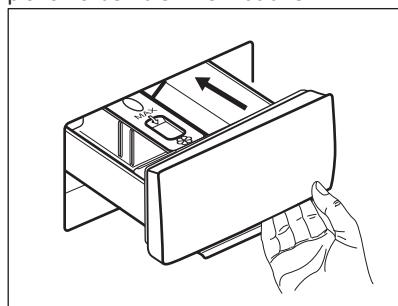
spodnej časti priečadky. Na vyčistenie priečadky násypky použite malú kefku.



- Odstráňte vrchnú časť priečadky na aviváže, aby ste si zjednodušili čistenie, a násypku vypláchnite pod tečúcou teplou vodou, aby ste odstránili akékoľvek stopy nahromadeného prostriedku. Po vyčistení vráťte vrchnú časť na miesto.



- Zásuvku nasuňte na vodiace lišty a zavorte ju. Spustite program plákania bez bielizne v bubne.



- Uistite sa, že ste odstránili všetky zvyšky prostriedkov z hornej aj

### 13.7 Čistenie vypúšťacieho čerpadla

Pravidelne kontrolujte filter odtokového čerpadla a uistite sa, že je čisté.

Vyčistite vypúšťacie čerpadlo, ak:

- Spotrebič nevypustí vodu.
- Bubon sa netočí.
- Spotrebič vydáva nezvyčajný hluk z dôvodu upchania vypúšťacieho čerpadla.
- Displej zobrazuje kód alarmu E20

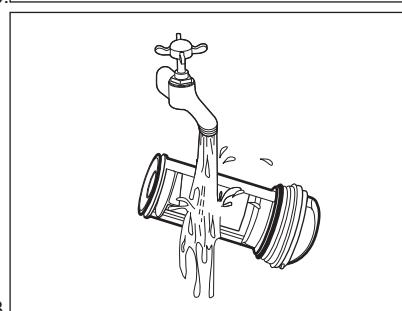
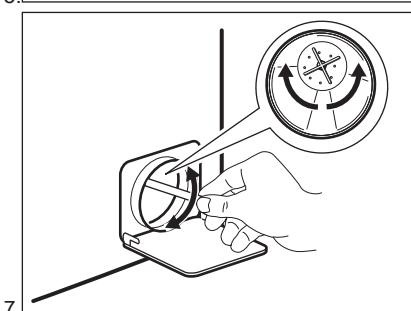
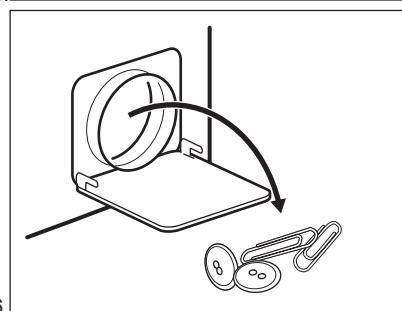
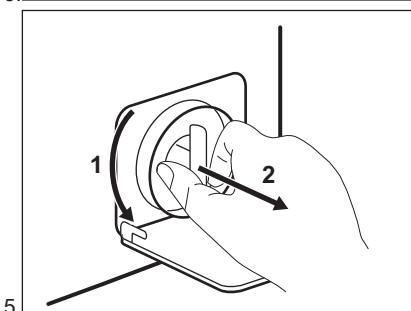
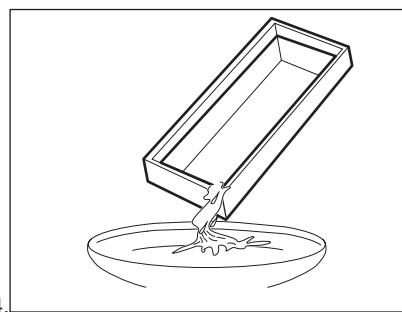
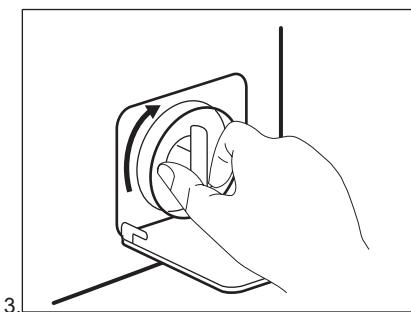
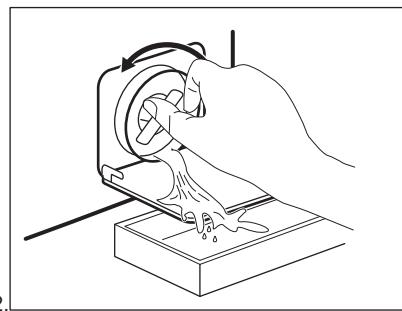
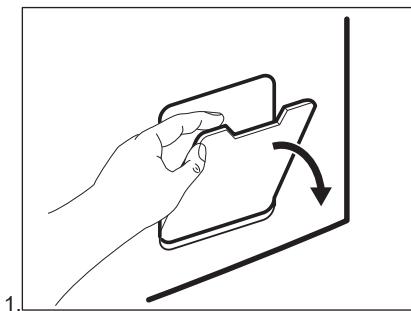


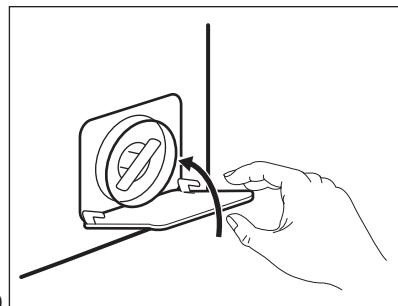
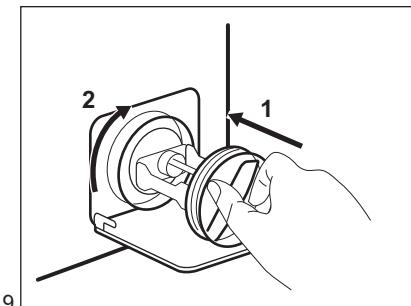
#### **VAROVANIE!**

- Zástrčku napájacieho kábla vytiahnite zo sietovej zásuvky.
- Filter nevytahujte, kým je spotrebič v prevádzke.
- Čerpadlo nečistite, ak je voda v spotrebici horúca. Počkajte, kým voda vychladne.
- Krok 3 zopakujte niekoľkokrát zatvorením a otvorením ventilu kym neprestane vytekať voda.

Pri vyberaní filtra majte vždy poruke handru, aby ste mohli utriť vytečenú vodu.

**Ak chcete vyčistiť čerpadlo, postupujte takto:**



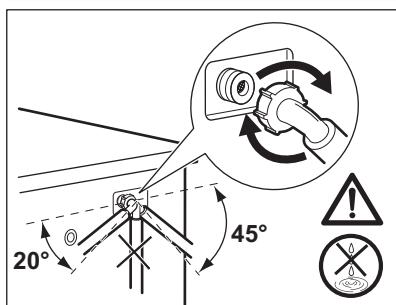
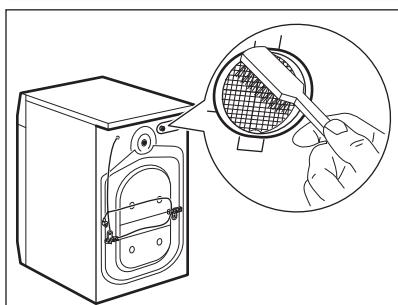
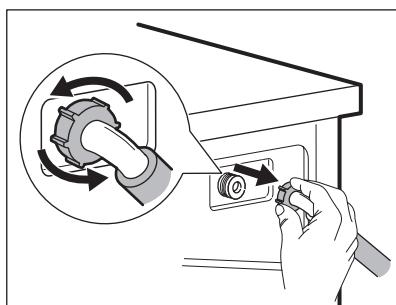
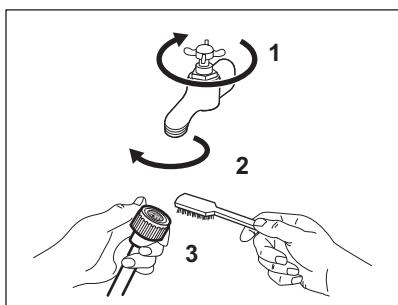
**VAROVANIE!**

Presvedčte sa, že sa lopatka čerpadla môže otáčať. Ak sa nedá otočiť, obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Tiež sa uistite, že ste sitko utiahli správne, aby ste zabránili priesakom.

Ked' vypustíte vodu postupom núdzového vypustenia, musíte znova aktivovať systém vypúšťania:

1. Nalejte 2 litre vody do hlavnej priečradky dávkovača pracieho prostriedku.
2. Na vypustenie vody spusťte príslušný program.

### 13.8 Čistenie filtra v prívodnej hadici a filtra ventila



### 13.9 Núdzové vypustenie

Ak spotrebič nevypúšťa vodu, postupujte rovnako, ako je uvedené v odseku „Čistenie odtokového čerpadla“. V prípade potreby čerpadlo vyčistite.

Ked' vypustíte vodu postupom núdzového vypustenia, musíte znova aktivovať systém vypúšťania:

1. Nalejte 2 litre vody do hlavnej priečrucky dávkovača pracieho prostriedku.
2. Na vypustenie vody spusťte príslušný program.

### 13.10 Ochranné opatrenia pred mrazom

Ak sa spotrebič nachádza na mieste, kde môže teplota dosiahnuť hodnoty okolo 0 °C alebo môže klesnúť pod túto teplotu,

odstráňte zvyšnú vodu z prívodnej hadice a vypúšťacieho čerpadla.

1. Zástrčku napájacieho kabla vytiahnite zo sietovej zásuvky.
2. Zatvorite vodovodný kohútik.
3. Obidva konca prívodnej hadice vložte do nádoby a nechajte vodu odtieť z hadice.
4. Vyprázdnite vypúšťacie čerpadlo. Prečítajte si informácie o núdzovom vypustení.
5. Keď je vypúšťacie čerpadlo prázdne, znova nainštalujte prívodnú hadicu.



#### VAROVANIE!

Pred opäťovným použitím spotrebiča sa uistite, že je teplota vyššia než 0 °C. Výrobca nie je zodpovedný za škody spôsobené nízkymi teplotami.

## 14. RIEŠENIE PROBLÉMOV



#### VAROVANIE!

Pozrite si kapitoly ohľadne bezpečnosti.

### 14.1 Úvod

Spotrebič sa nespúšťa alebo sa počas prevádzky zastaví.

Najprv skúste nájst' riešenie problému (pozrite si tabuľku). Ak problém pretrváva, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.



#### VAROVANIE!

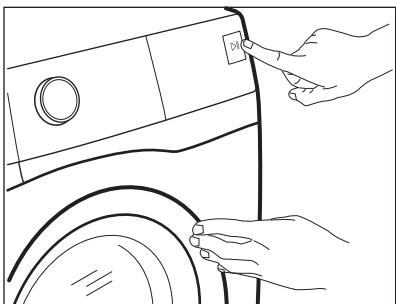
Pred akoukoľvek činnosťou spotrebič odpojte od elektrickej siete.

**V prípade veľkých problémov naznie zvukový signál, na displeji sa zobrazí výstražný kód a tlačidlo Štart/Prestávka ▶|| môže plynule blikať:**

- **E10** – Elektrické napájanie je nestabilné. Počkajte, kým sa napájanie neustáli.
- **E9** – Elektronické prvky spotrebiča nereagujú. Spotrebič vypnite a opäť zapnite. Program sa neskončil správne alebo sa spotrebič zastavil príliš skoro. Ak sa opäť objaví poruchový kód, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.
- **E10** – Do spotrebiča nepriteká správne voda.
- **E20** – Spotrebič nevypúšťa vodu.
- **E40** – Dvierka spotrebiča sú otvorené alebo sú nesprávne zatvorené. Skontrolujte dvierka!



Ak je v spotrebiči príliš veľa bielizne, vyberte z bubna niekoľko kusov bielizne a/alebo dvierka držte zatvorené a zároveň stlačte tlačidlo Štart/Prestávka , kým ukazovateľ neprestane blikáť (pozrite si obrázok nižšie).



## 14.2 Možné poruchy

Problém	Možné riešenie
Program sa nespúšťa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uistite sa, že je zástrčka pripojená do sietovej zásuvky.</li> <li>Uistite sa, že sú dvierka spotrebiča zatvorené.</li> <li>Uistite sa, že poistka vo poistkovej skriní nie je poškode-ná ani vyhodená.</li> </ul>
Do spotrebiča nepriteká správne voda.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uistite sa, že bolo stlačené tlačidlo Štart/Prestávka .</li> <li>Ak je nastavené posunutie štartu, zrušte toto nastavenie alebo počkajte na dokončenie odpočítavania.</li> <li>Ak je zapnutá funkcia Detská poistka, vypnite ju.</li> <li>Skontrolujte polohu ovládača zvoleného programu.</li> </ul>
Spotrebič napustí vodu a hned' ju aj vypustí	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uistite sa, že je otvorený vodovodný kohútik.</li> <li>Uistite sa, že je tlak pritekajúcej vody dostatočný. Prí-slušné informácie získate od dodávateľa vody.</li> <li>Uistite sa, že vodovodný kohútik nie je upchatý.</li> <li>Uistite sa, že prívodná hadica nie je skrútená, poškode-ná alebo ohnutá.</li> <li>Uistite sa, že je správne pripojená prívodná hadica.</li> <li>Uistite sa, že nie je upchaný filter prívodnej hadice a fil-ter ventilu. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.</li> </ul>

Problém	Možné riešenie
Spotrebič nevypustí vodu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uistite sa, že odtokové potrubie nie je upchaté.</li> <li>• Uistite sa, že odtoková hadica nie je skrútená ani ohnutá.</li> <li>• Uistite sa, že odtokový filter nie je upchaný. V prípade potreby vyčistite filter. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.</li> <li>• Uistite sa, že je správne pripojená odtoková hadica.</li> <li>• Ak ste nastavili program bez fázy vypúšťania, nastavte program s vypúšťaním.</li> <li>• Ak ste nastavili voliteľnú funkciu, po skončení ktorej zostane voda v bubne, nastavte program vypúšťania.</li> </ul>
Fáza odstredčovania nefunguje alebo cyklus prania trvá dlhšie než zvyčajne.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nastavte program odstredčovania.</li> <li>• Uistite sa, že odtokový filter nie je upchaný. V prípade potreby vyčistite filter. Pozrite si časť „Ošetrovanie a čistenie“.</li> <li>• Bielizeň v buble ručne rozložte a znova spusťte fazu odstredčovania. Tento problém môže byť spôsobený problémom s vyvážením.</li> </ul>
Na podlahe je voda.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uistite sa, že sú prípojky hadíc na vodu tesné a že neuniká žiadna voda.</li> <li>• Skontrolujte, či prívodná a odtoková hadica nie je poškodená.</li> <li>• Uistite sa, že používate správny typ a množstvo pracieho prostriedku.</li> </ul>
Nie je možné otvoriť dvierka spotrebiča.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Skontrolujte, či ste zvolili prací program, ktorý končí s vodou v nádrži.</li> <li>• Uistite sa, že sa prací program skončil.</li> <li>• Ak je v buble voda, nastavte program vypúšťania alebo odstredčovania.</li> <li>• Presvedčte sa, že má spotrebič prívod elektrickej energie.</li> <li>• Tento problém môže byť spôsobený chybou spotrebiča. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko.</li> </ul>
Spotrebič vydáva nezvyčajný zvuk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uistite sa, že je spotrebič správne vyrovnaný. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“.</li> <li>• Uistite sa, že bol odstránený obal a prepravné skrutky. Pozrite si časť „Inštalačné pokyny“.</li> <li>• Do bubna pridajte ďalšiu bielizeň. Náplň môže byť príliš malá.</li> </ul>
Trvanie programu sa predĺži alebo skráti počas prebiehajúceho programu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Technológia SensiCare dokáže prispôsobiť trvanie programu podľa typu a množstva bielizne. Pozrite si informácie ohľadne zisťovania naplnenia SensiCare v kapitole „Každodenné používanie“.</li> </ul>

Problém	Možné riešenie
Neuspokojivé výsledky prania.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvýšte množstvo pracieho prostriedku alebo použite iný typ.</li> <li>Pred praním z bielizne odstráňte odolné škvurny pomocou špeciálnych produktov.</li> <li>Uistite sa, že ste nastavili správnu teplotu.</li> <li>Odoberte nejakú bielizeň.</li> </ul>
Príliš veľa peny v bubne počas pracieho cyklu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Znížte množstvo pracieho prostriedku.</li> </ul>
Po dokončení pracieho cyklu zostávajú v zásuvke dávkovača zvyšky pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uistite sa, že je vložka dávkovača pracích prostriedkov umiestnená v správnej polohe.</li> <li>Uistite sa, že ste použili dávkovač pracieho prostriedku podľa pokynov uvedených v tomto návode.</li> </ul>

Po kontrole spotrebič zapnite. Program bude pokračovať od bodu prerušenia.

Ak sa problém vyskytne znova, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

Ak sa na displeji zobrazia iné poruchové kódy, vypnite a zapnite spotrebič. Ak problém pretrváva, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

## 15. SPOTREBA



Uvedené hodnoty sú získané v laboratórnych podmienkach za použitia relevantných noriem. Údaje ovplyvňuje množstvo faktorov: množstvo a druh bielizne a okolitá teplota. Trvanie pracieho programu môžu ovplyvniť aj tlak vody, napájacie napätie a teplota prívodnej vody.



V záujme vylepšenia kvality výrobku môže dôjsť k zmenám technických parametrov spotrebiča bez predchádzajúceho upozornenia.

Programy	Náplň (kg)	Spotreba energie (kWh)	Spotreba vody (litre)	Približné trvanie programu (minúty)	Zostatková vlhkosť (%) <sup>1)</sup>
Cotton 60°C	6	1.41	73	210	53
Cotton 40°C	6	0.86	74	180	53
Synthetics 40°C	3	0.70	66	135	35
Delicate 40°C	1	0.52	42	55	35
Wool 30°C	1	0.20	39	70	30
<b>Štandardné programy na bavlnu</b>					
Štandardný program bavlna 60°C	6	0.76	47	215	53

Programy	Náplň (kg)	Spotreba energie (kWh)	Spotreba vody (li- tre)	Približné trvanie pro- gramu (mi- núty)	Zostatko- vá vlh- kost' (%) <sup>1)</sup>
Štandardný program bavlna 60°C 	3	0.54	41	185	53
Štandardný program bavlna 40°C 	3	0.46	41	175	53

1) Na konci fázy odstredovania.

Vypnutý režim (W)	Pohotovostný režim (W)
0.30	0.30

Informácie v hore uvedenej tabuľke sú v súlade s nariadením Európskej komisie 1015/2010, ktorým sa zavádzajú smernica 2009/125/ES.

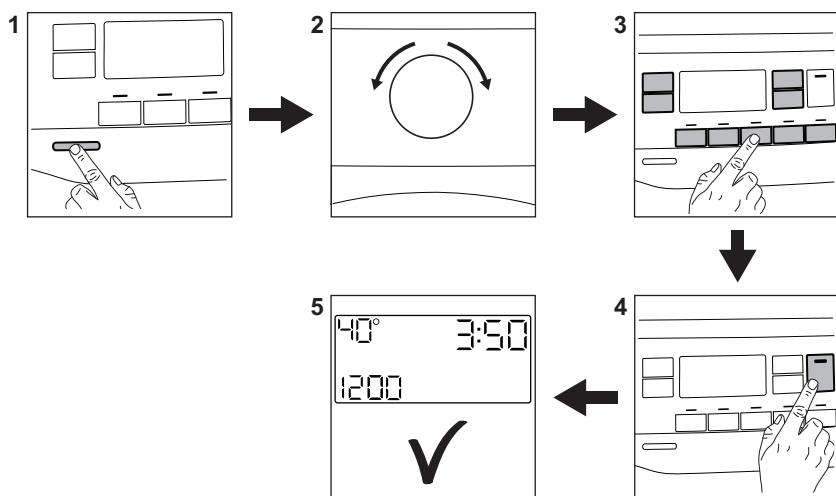
## 16. TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozmery	Šírka/výška/hĺbka/celková hĺbka	595 mm / 850 mm / 380 mm / 420 mm
Zapojenie do elektrickej siete	Napätie Celkový výkon Poistka Frekvencia	230 V 2 000 W 10 A 50 Hz
Úroveň ochrany proti vniknutiu pevných častíc a vlhkosti je zabezpečená ochranným krytom, okrem miesta, kde nemá nízkonapäťové zariadenie žiadnu ochranu proti vlhkosti		IPX4
Tlak pritekajúcej vody	Minimálny Maximálny	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Prívod vody <sup>1)</sup>		Studená voda
Maximálna náplň	Bavlna	6 kg
Energetická trieda		A+++ -10%
Rýchlosť otáčok	Maximálny	1200 ot./min

1) Prívodnú hadicu pripojte k vodovodnému kohútiku s 3/4" závitom.

## 17. RÝCHLY SPRIEVODCA

### 17.1 Každodenné používanie



Zástrčku spotrebiča zapojte do sietovej zásuvky.

Otvorte vodovodný ventil.

Vložte bielizeň.

Nalejte prací prostriedok a ostatné prípravky do príslušnej priečadky dávkovača pracieho prostriedku.

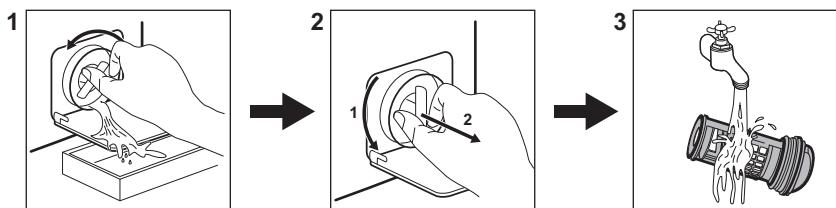
1. Stlačením tlačidla **Zap/Vyp** spotrebič zapnite.
2. Volič programu nastavte na požadovaný prací program.

3. Nastavte požadované voliteľné funkcie prostredníctvom príslušných dotykových tlačidiel.

4. Ak chcete spustiť program, dotknite sa tlačidla **Start/Prestávka** ▷||.

5. Spotrebič sa spustí.  
Po skončení programu vyberte bielizeň.  
Stlačením tlačidla **Zap/Vyp** spotrebič vypnite.

### 17.2 Čistenie filtra vypúšťacieho čerpadla



Filter pravidelne čistite a predovšetkým vtedy, keď sa na displeji zobrazí kód alarmu **E20**.

## 17.3 Programy

Programy	Náplň	Popis spotrebiča
Cotton	6 kg	Biela a farebná bavlna.
 Cotton Eco	6 kg	Biela a farebná bavlna. Štandardné programy, ktoré zodpovedajú hodnotám spotreby na štítku s energetickými údajmi.
Synthetics	3 kg	Syntetické alebo zmesové tkaniny.
Delicate	1 kg	Jemné tkaniny ako bielizeň z akrylu, viskózy a polyesteru.
Rapid 14min	1 kg	Syntetika a zmesové tkaniny. Mierne zašpinená bielizeň a bielizeň určená na osvieženie.
Rinse	6 kg	Všetky tkaniny, okrem vlnnej a veľmi jemnej bielizne. Program na plákanie a odstrođovanie.
Drain/Spin	6 kg	Všetky tkaniny, okrem vlnnej a veľmi jemnej bielizne. Program na odstrođovanie a vypustenie vody.
Anti-Allergy	6 kg	Biela bavlnená bielizeň. Tento program pomáha odstrániť mikróby a baktérie.
Baby Clothes	1 kg	Šetrný cyklus vhodný pre detské oblečenie.
Silk	3 kg	Špeciálny program pre hodváb a zmesové syntetické materiály.
 Wool	1 kg	Vlna vhodná na pranie v práčke, vlna určená na ručné pranie a jemná bielizeň.
Sport	3 kg	Športové odevy.
 Outdoor	1,5 kg <sup>1)</sup> 1 kg <sup>2)</sup>	Moderné outdoorové športové odevy.
Denim	1,5 kg	Ďžínsovina.

1) Prací program.

2) Prací program a fáza obnovenia odolnosti voči vode.

## 18. OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Materiály označené symbolom

odovzdajte na recykláciu.  Obal hoďte do príslušných kontajnerov na recykláciu. Chráňte životné prostredie a zdravie ľudí a recyklujte odpad z elektrických a elektronických spotrebičov. Nelikvidujte

spotrebiče označené symbolom spolu s odpadom z domácnosti.  Výrobok odovzdajte v miestnom recyklačnom zariadení alebo sa obráťte na obecný alebo mestský úrad.

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



155259760-A-322018

CE

